00176570
00176571
00176573
00176574
00176575
00176594
00176612

WiFi Power Socket

WiFi-Steckdose

Operating Instructions GB
Bedienungsanleitung D
Mode d'emploi F
Instrucciones de uso E
Gebruiksaanwijzing NL
Istruzioni per l'uso I
Instrukcja obsługi PL
Használati útmutató H
Manual de utilizare RO
Návod k použití CZ
Návod na použitie SK
Manual de instruções P
Bruksanvisning S
Руководство по эксплуатации RUS
Работна инструкция BG
Οδηγίες χρήσης GR
Kullanma kılavuzu TR
Käyttöohje FIN

Link to App

de.hama.com/smarthome#smart-solution

Important information - Quick-reference guide:

- This quick-reference guide contains the most important basic information, such as safety instructions and the steps necessary to operate the product.
- The full text of the **manual** is available at the following internet address: **www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads**
- Save the manual on your computer for reference and print it out if possible.

1. Explanation of warning symbols and notes

Risk of electric shock

This symbol indicates a risk of electric shock from touching uninsulated product parts that may carry hazardous voltage.

Warning

This symbol is used to indicate safety instructions or to draw your attention to specific hazards and risks.

Note

This symbol is used to indicate additional information or important notes.

2. Explanation of symbols used on the product label



The product is intended only for use inside buildings.

3. Package contents

00176570 / 00176573 / 00176575 / 00176594 / 00176612:

- 1 WiFi socket
- 1 brief description

00176571:

- 3 WiFi sockets
- 1 brief description

00176574:

- 1 power strip
- 1 brief description

4. Safety instructions

- Do not operate while covered.
- Voltage-free only when plug is disconnected.
- Only operate with closed safety covers.
- The product is intended only for use inside buildings.
- Protect the product from dirt, moisture and overheating and use it in dry environments only.
- This product is intended for private, non-commercial use only.
- Use the product only for the intended purpose.
- Do not use the product in the immediate vicinity of heaters, other heat sources or in direct sunlight.
- Only use the article under moderate climatic conditions.
- Do not use the product in areas in which electronic products are not permitted.
- Do not use the product in a damp environment and avoid splashing water.
- Do not drop the product and do not expose it to any major shocks.
- Do not modify the product in any way. Doing so voids the warranty.
- Keep the packaging material out of the reach of children due to the risk of suffocation.
- Dispose of packaging material immediately in accordance with the locally applicable regulations.
- Never connect multiple units of this product in series.
- Do not operate the product outside the power limits given in the specifications.
- The product must only be operated on a supply network as described on the type plate.
- As with all electrical products, this device should be kept out of the reach of children.

Warning

Max. 3680 W (00176571, 00176573, 00176575)

Do not operate the product outside the power limits given in the specifications.

Warning - Max. 2300 W (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)

Do not operate the product outside the power limits specified in the technical data.

Risk of electric shock

- Do not open the device or continue to operate it if it becomes damaged.
- Do not attempt to service or repair the product yourself. Leave any and all service work to qualified experts.
- Do not use the product if the AC adapter, adapter cable or power cable is damaged.

5. Technical data

00176571 / 00176573 / 00176575	
Input voltage	220 – 240 V ~, 50 Hz
Maximum connected power	16 A, 3680 W
Frequency band	2.4 GHz
Maximum radio-frequency power transmitted	< 100 mW

00176570 / 00176574 / 00176594 / 00176612	
Input voltage	220 – 240 V ~, 50 Hz
Maximum connected power	10 A, 2300 W
Frequency band	2.4 GHz
Maximum radio-frequency power transmitted	< 100 mW
USB connection (00176612)	5V ⎓ 2100mA 1x max. 2100mA
USB connection (00176574)	5V ⎓ 4200mA 1x max. 2400mA

6. Start-up and operation

Warning

- Only operate the product from a socket that has been approved for the device. The socket must be installed close to the product and must be easily accessible.
- Disconnect the product from the mains using the On/Off switch – if this is not available, unplug the device from the socket.
- If using a multi-socket power strip, make sure that the total power consumption of all connected devices does not exceed the power strip's maximum throughput rating.
- If you will not be using the product for a prolonged period, disconnect it from mains power.
- Do not use any heat-generating devices (such as electric blankets, coffee machines, etc.) with this product. There is a risk of fire and injury.
- Do not use this product with any devices that are motorised or any devices that have a rotating component or workpiece. There is a risk of injury.

- Connect the WiFi socket / power strip to a properly installed and easily accessible mains socket.
- Press and hold the button on the socket for approx. 5 seconds until the LED starts to flash quickly.
- Follow the instructions in the app.

7. Here's how easy it is

Download the app:

- Download the **Hama Smart Home (Solution)** APP from the Apple App Store or Google Play Store.
- Open the **Hama Smart Home (Solution)** APP.
- The first time you use the app, you need to register and create a new account. If you already have an account, log in with your access details.
- Follow the instructions in the app.

Note

A detailed description of the
Hama Smart Home (Solution) App
and its full scope of functions can be found in our App Guide at:

www.hama.com ⇨ Article Number ⇨ Downloads ⇨ App Operating Instructions

8. Care and maintenance

Note

Disconnect the product from the mains before cleaning and during prolonged periods of non-use.

- Only clean this product using a lint-free, slightly damp cloth and do not use any harsh cleaners.
- Ensure that no water is able to enter the product.

9. Warranty disclaimer

Hama GmbH & Co KG assumes no liability and provides no warranty for damage resulting from improper installation/mounting, improper use of the product or from failure to observe the operating instructions and/or safety notes.

10. RF exposure information

This device complies with the EU requirements for limiting the exposure of the general public to electromagnetic fields by means of health protection. The device complies with RF specifications provided it is used 20 cm away from the body.

11. Declaration of conformity

Hama GmbH & Co KG hereby declares that the radio equipment type [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following Internet address:
www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads.

Wichtiger Hinweis - Kurzanleitung:

- Dies ist eine Kurzanleitung, die Sie mit den wichtigsten Basis-Informationen wie Sicherheitshinweisen und der Inbetriebnahme Ihres Produktes versorgt.
- Die vollständige **Langanleitung** ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: **www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads**
- Speichern Sie die Langanleitung zum Nachschlagen auf Ihrem Computer und drucken Sie diese nach Möglichkeit aus.

1. Erklärung von Warnsymbolen und Hinweisen

Gefahr eines elektrischen Schlages

Dieses Symbol weist auf eine Berührungsgefahr mit nicht isolierten Teilen des Produktes hin, die möglicherweise eine gefährliche Spannung von solcher Höhe führen, dass die Gefahr eines elektrischen Schlags besteht.

Warnung

Wird verwendet, um Sicherheitshinweise zu kennzeichnen oder um Aufmerksamkeit auf besondere Gefahren und Risiken zu lenken.

Hinweis

Wird verwendet, um zusätzlich Informationen oder wichtige Hinweise zu kennzeichnen.

2. Erklärung von Symbolen der Produktkennzeichnung

Das Produkt ist nur für den Gebrauch innerhalb von Gebäuden vorgesehen.

3. Packungsinhalt

00176570 / 00176573 / 00176575 / 00176594 / 00176612:

- 1 WiFi Steckdose
- 1 Kurzbeschreibung

00176571:

- 3 WiFi Steckdosen
- 1 Kurzbeschreibung

00176574:

- 1 Steckdosenleiste
- 1 Kurzbeschreibung

4. Sicherheitshinweise

- Nicht abgedeckt betreiben.
- Spannungsfrei nur bei gezogenem Stecker.
- Nur mit geschlossenen Sicherheitsabdeckungen in Betrieb nehmen bzw. betreiben.
- Das Produkt ist nur für den Gebrauch innerhalb von Gebäuden vorgesehen.
- Schützen Sie das Produkt vor Schmutz, Feuchtigkeit und Überhitzung und verwenden Sie es nur in trockenen Umgebungen.
- Das Produkt ist für den privaten, nicht-gewerblichen Gebrauch vorgesehen.
- Verwenden Sie das Produkt ausschließlich für den dazu vorgesehenen Zweck.
- Betreiben Sie das Produkt nicht in unmittelbarer Nähe der Heizung, anderer Hitzequellen oder in direkter Sonneneinstrahlung.
- Verwenden Sie den Artikel nur unter moderaten klimatischen Bedingungen.
- Benutzen Sie das Produkt nicht in Bereichen, in denen elektronische Produkte nicht erlaubt sind.
- Verwenden Sie das Produkt nicht in einer feuchten Umgebung und vermeiden Sie Spritzwasser.
- Lassen Sie das Produkt nicht fallen und setzen Sie es keinen heftigen Erschütterungen aus.
- Nehmen Sie keine Veränderungen am Produkt vor. Dadurch verlieren Sie jegliche Gewährleistungsansprüche.
- Halten Sie Kinder unbedingt von dem Verpackungsmaterial fern, es besteht Erstickungsgefahr.
- Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial sofort gemäß den örtlich gültigen Entsorgungsvorschriften.
- Stecken Sie niemals mehrere Exemplare dieses Produktes hintereinander in Reihe.
- Betreiben Sie das Produkt nicht außerhalb seiner in den technischen Daten angegebenen Leistungsgrenzen.
- Das Produkt darf ausschließlich an einem Versorgungsnetz betrieben werden, wie auf dem Typenschild beschrieben.
- Dieses Produkt gehört, wie alle elektrischen Produkte, nicht in Kinderhände!

Warnung



Max. 3680 W (00176571, 00176573, 00176575)

Betreiben Sie das Produkt nicht außerhalb seiner in den technischen Daten angegebenen Leistungsgrenzen.

Warnung - Max. 2300 W (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)



Betreiben Sie das Produkt nicht außerhalb seiner in den technischen Daten angegebenen Leistungsgrenzen.

Gefahr eines elektrischen Schlages



- Öffnen Sie das Produkt nicht und betreiben Sie es bei Beschädigungen nicht weiter.
- Versuchen Sie nicht, das Produkt selbst zu warten oder zu reparieren. Überlassen Sie jegliche Wartungsarbeit dem zuständigen Fachpersonal.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn der AC-Adapter, das Adapterkabel oder die Netzleitung beschädigt sind.

5. Technische Daten

00176571 / 00176573 / 00176575	
Eingangsspannung	220 – 240 V ~, 50 Hz
Maximale Anschlussleistung	16 A, 3680 W
Frequenzband	2,4 GHz
Abgestrahlte maximale Sendeleistung	< 100 mW

00176570 / 00176574 / 00176594 / 00176612	
Eingangsspannung	220 – 240 V ~, 50 Hz
Maximale Anschlussleistung	10 A, 2300 W
Frequenzband	2,4 GHz
Abgestrahlte maximale Sendeleistung	< 100 mW
USB-Anschluss (00176612)	5V ⎓ 2100mA 1x max. 2100mA
USB-Anschluss (00176574)	5V ⎓ 4200mA 1x max. 2400mA

6. Inbetriebnahme und Betrieb

Warnung

- Betreiben Sie das Produkt nur an einer dafür zugelassenen Steckdose. Die Steckdose muss in der Nähe des Produktes angebracht und leicht zugänglich sein.
- Trennen Sie das Produkt mittels des Ein-/Ausschalters vom Netz – wenn dieser nicht vorhanden ist, ziehen Sie das Gerät aus der Steckdose.
- Achten Sie bei Mehrfachsteckdosen darauf, dass die angeschlossenen Verbraucher die zulässige Gesamtleistungsaufnahme nicht überschreiten.
- Trennen Sie das Produkt vom Netz, wenn Sie es längere Zeit nicht benutzen.
- Betreiben Sie keine wärmeerzeugenden Endgeräte (z.B. Heizdecken, Kaffeemaschinen etc.) an diesem Produkt. Es besteht Brand- und Verletzungsgefahr!
- Betreiben Sie keine motorgetriebenen Endgeräte oder Endgeräte, die ein rotierendes Geräteteil oder Werkzeug antreiben, mit diesem Produkt. Es besteht Verletzungsgefahr.

- Verbinden Sie die WiFi Steckdose/ Steckdosenleiste mit einer ordnungsgemäß installierten und leicht zugänglichen Netzsteckdose.
- Drücken und halten Sie den Taster an der Steckdose für ca. 5 Sekunden bis die LED beginnt schnell zu blinken.
- Folgen Sie den Anweisungen in der App.

7. So einfach geht's

Herunterladen der App:

- Laden Sie die APP **Hama Smart Home (Solution)** aus dem Apple App Store oder auf Google Play herunter.
- Öffnen Sie die APP **Hama Smart Home (Solution)**
- Als Erstanwender müssen Sie sich registrieren und ein neues Konto anlegen. Falls Sie bereits über ein Konto verfügen, melden Sie sich mit Ihren Zugangsdaten an.
- Folgen Sie den Anweisungen in der App.

Hinweis

Eine ausführliche Beschreibung der
Hama Smart Home (Solution) App
und des vollen Funktionsumfangs finden
Sie in unserem App-Guide unter:

www.hama.com ⇨ Artikelnummer ⇨ Downloads
⇨ App-Bedienungsanleitung

8. Wartung und Pflege

Hinweis

Trennen Sie das Produkt vor der Reinigung und bei längerem Nichtgebrauch vom Netz.

- Reinigen Sie dieses Produkt nur mit einem fusselfreien, leicht feuchten Tuch und verwenden Sie keine aggressiven Reiniger.
- Achten Sie darauf, dass kein Wasser in das Produkt eindringt.

9. Haftungsausschluss

Die Hama GmbH & Co KG übernimmt keinerlei Haftung oder Gewährleistung für Schäden, die aus unsachgemäßer Installation, Montage und unsachgemäßem Gebrauch des Produktes oder einer Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung und/oder der Sicherheitshinweise resultieren.

10. HF-Expositionsinformationen

Dieses Gerät erfüllt die EU-Anforderungen zur Begrenzung der Exposition der Bevölkerung gegenüber elektromagnetischen Feldern mittels Gesundheitsschutz. Das Gerät entspricht den HF-Spezifikationen, sofern es 20 cm vom Körper entfernt genutzt wird.

11. Konformitätserklärung

Hiermit erklärt die Hama GmbH & Co KG, dass der Funkanlagentyp [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads.

Remarque importante - Guide rapide :

- Ceci est un guide rapide qui vous fournit les informations de base les plus importantes relatives aux consignes de sécurité et à la mise en service de votre produit.
- Le **mode d'emploi** complet est disponible à l'adresse Internet suivante : **www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads**
- Sauvegardez ce mode d'emploi complet pour le consulter sur votre ordinateur et imprimez-le si nécessaire.

1. Explication des symboles d'avertissement et des remarques

Risque d'électrocution

Ce symbole indique un risque de contact avec des parties non isolées du produit susceptibles de conduire un courant électrique capable de provoquer une électrocution.

Avertissement

Ce symbole est utilisé pour indiquer des consignes de sécurité ou pour attirer votre attention sur des dangers et risques particuliers.

Remarque

Ce symbole est utilisé pour indiquer des informations supplémentaires ou des remarques importantes.

2. Explication des symboles d'identification du produit

Le produit est exclusivement prévu pour une utilisation à l'intérieur d'un bâtiment.

3. Contenu de l'emballage

00176570/00176573/00176575/00176594/00176612 :

- 1 prise WiFi
- 1 brève description

00176571 :

- 3 prises WiFi
- 1 brève description

00176574 :

- 1 multiprise
- 1 brève description

4. Consignes de sécurité

- Ne pas couvrir lors du fonctionnement.
- Hors tension uniquement lorsque la fiche est débranchée.
- Ne mettre en service ou n'utiliser qu'avec des couvercles de sécurité fermés.
- Le produit est exclusivement prévu pour une utilisation à l'intérieur d'un bâtiment.
- Protégez le produit de toute saleté, humidité, surchauffe et utilisez-le uniquement dans des environnements secs.
- Ce produit est destiné à un usage domestique non commercial.
- L'emploi du produit est exclusivement réservé à sa fonction prévue.
- N'utilisez pas le produit à proximité immédiate d'un chauffage, d'autres sources de chaleur ou à la lumière directe du soleil.
- Utilisez l'article dans des conditions climatiques modérées uniquement.
- N'utilisez pas le produit dans des zones où les produits électroniques ne sont pas autorisés.
- N'utilisez pas l'appareil dans un environnement humide et évitez les projections d'eau.
- Protégez le produit des secousses violentes et évitez tout choc ou toute chute.
- N'apportez aucune modification au produit. Des modifications vous feraient perdre vos droits de garantie.
- Tenez les emballages d'appareils hors de portée des enfants, risque d'étouffement.
- Recyclez les matériaux d'emballage conformément aux prescriptions locales en vigueur.
- N'utilisez en aucun cas plusieurs modèles de ce produit branchés en série l'un derrière l'autre.
- N'utilisez pas le produit en dehors des limites de puissance indiquées dans les caractéristiques techniques.
- Ce produit doit être utilisé exclusivement sur un réseau d'alimentation tel qu'indiqué sur l'étiquette signalétique.
- Cet appareil, comme tout appareil électrique, doit être gardé hors de portée des enfants !

Avertissement

Max. 3 680 W (00176571, 00176573, 00176575)

N'utilisez pas le produit en dehors des limites de puissance indiquées dans les caractéristiques techniques.

Avertissement - Max. 2 300 W (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)

N'utilisez pas le produit en dehors des limites de puissance indiquées dans les caractéristiques techniques.

Risque d'électrocution

- Ne tentez pas d'ouvrir le produit en cas de détérioration et cessez de l'utiliser.
- Ne tentez pas de réparer le produit vous-même ni d'effectuer des travaux d'entretien. Déléguez tous travaux d'entretien à des techniciens qualifiés.
- N'utilisez pas le produit lorsque l'adaptateur, le câble de connexion ou le câble d'alimentation sont endommagés.

5. Caractéristiques techniques

00176571/00176573/00176575	
Tension d'entrée	220 – 240 V ~, 50 Hz
Puissance de raccordement maximale	16 A, 3 680 W
Bande de fréquence	2,4 GHz
Puissance d'émission émise maximale	< 100 mW

00176570/00176574/00176594/00176612	
Tension d'entrée	220 – 240 V ~, 50 Hz
Puissance de raccordement maximale	10 A, 2 300 W
Bande de fréquence	2,4 GHz
Puissance d'émission émise maximale	< 100 mW
Port USB (00176612)	5 V ⎓ 2 100 mA 1 x max. 2 100 mA
Port USB (00176574)	5 V ⎓ 4 200 mA 1 x max. 2 400 mA

6. Mise en service et fonctionnement

Avertissement

- Branchez l'appareil uniquement à une prise de courant appropriée. La prise de courant doit être située à proximité de l'appareil et doit être facilement accessible.
- Coupez l'appareil du secteur à l'aide de l'interrupteur - débranchez l'appareil en cas d'absence d'interrupteur.
- En cas de prises multiples, veillez à ce que les appareils consommateurs branchés ne dépassent pas la puissance absorbée totale admissible.
- Débranchez l'appareil si vous ne l'utilisez pas sur une période prolongée.
- Ne branchez pas d'appareils produisant de la chaleur (couvertures chauffantes, machines à café, etc.) à ce produit. Risques d'incendie et de blessure !
- Ne branchez pas d'appareils motorisés ou d'appareils entraînant une pièce rotative ou un outil à ce produit. Risque de blessure.

- Branchez la prise/multiprise WiFi à une prise de courant conformément installée et facile d'accès.
- Appuyez sur le bouton de la prise et maintenez-le enfoncé pendant environ 5 secondes jusqu'à ce que la LED se mette à clignoter rapidement.
- Suivez les instructions de l'application.

7. C'est aussi simple que ça

Chargement de l'application :

- Téléchargez l'application **Hama Smart Home (Solution)** à partir de l'Apple App Store ou de Google Play.
- Ouvrez l'application Hama Smart Home (Solution)
- En tant que nouvel utilisateur, vous devez vous enregistrer et créer un nouveau compte. Si vous disposez déjà d'un compte, connectez-vous avec les identifiants de votre compte.
- Suivez les instructions de l'application.

Remarque

Vous trouverez une description détaillée **de l'application Hama Smart Home (Solution)** et de l'étendue des fonctions dans notre guide relatif à l'application sur :

www.hama.com ⇨ Numéro d'article
⇨ Downloads
⇨ Mode d'emploi de l'application

8. Soins et entretien

Remarque

Débranchez le produit du secteur avant de le nettoyer et en cas d'inutilisation prolongée.

- Nettoyez le produit uniquement à l'aide d'un chiffon non pelucheux légèrement humide ; évitez tout détergent agressif.
- Veillez à ce qu'aucun liquide ne pénètre dans le produit.

9. Exclusion de responsabilité

La société Hama GmbH & Co KG décline toute responsabilité en cas de dommages provoqués par une installation, un montage ou une utilisation non conformes du produit ou encore provoqués par le non-respect des consignes du mode d'emploi et/ou des consignes de sécurité.

10. Informations sur l'exposition aux hautes fréquences

Cet appareil répond aux exigences européennes visant à limiter l'exposition du public aux champs électromagnétiques par le biais de la protection de la santé. Cet appareil est conforme aux spécifications HF, dans la mesure où une distance de 20 cm le sépare d'une personne.

11. Déclaration de conformité

Hama GmbH & Co KG, déclare par la présente que l'équipement radioélectrique du type [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante : www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads.

Nota importante sobre la guía de inicio rápido:

- Este documento es una guía de inicio rápido que recoge la información básica más importante, como indicaciones de seguridad o cómo poner en funcionamiento el producto.
- El **manual de instrucciones** íntegro está disponible en la siguiente dirección de Internet: **www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads**
- Guarde el manual de instrucciones en su ordenador para consultarlo cuando sea necesario e imprímalo si es posible.

1. Explicación de los símbolos de aviso y de las indicaciones

Peligro de sufrir una descarga eléctrica

Este símbolo hace referencia al peligro de contacto con partes no aisladas del producto que pueden conducir una tensión peligrosa de una intensidad tal que puede provocar una descarga eléctrica.

Advertencia

Se utiliza para identificar indicaciones de seguridad o para llamar la atención sobre peligros y riesgos especiales.

Nota

Se utiliza para indicar información adicional o indicaciones importantes.

2. Aclaración de los símbolos de marcado del producto

Este producto solo está previsto para usarse en el interior de edificios.

3. Contenido del paquete

00176570 / 00176573 / 00176575 / 00176594 / 00176612:

- 1 toma de corriente con WiFi
- 1 descripción rápida

00176571:

- 3 tomas de corriente con WiFi
- 1 descripción rápida

00176574:

- 1 regleta
- 1 descripción rápida

4. Indicaciones de seguridad

- No utilizar si está cubierto.
- Solo está libre de tensión cuando está desenchufado.
- Utilizar o poner en marcha únicamente con las cubiertas de seguridad cerradas.
- Este producto solo está previsto para usarse en el interior de edificios.
- Proteja el producto de la suciedad, la humedad y el sobrecalentamiento y utilícelo solo en entornos secos.
- El producto está destinado al uso privado, no comercial.
- Utilice el producto exclusivamente para el fin previsto.
- No utilice el producto junto a sistemas de calefacción, otras fuentes de calor ni expuesto a la luz solar directa.
- Use el artículo únicamente cuando las condiciones climáticas sean moderadas.
- No utilice el producto en áreas donde no se permitan aparatos electrónicos.
- No utilice el producto en entornos húmedos y evite el contacto con las salpicaduras de agua.
- No deje caer el producto ni lo someta a sacudidas fuertes.
- No realice cambios en el producto. Esto conllevaría la pérdida de todos los derechos de la garantía.
- Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños, ya que existe peligro de asfixia.
- Deseche el material de embalaje de conformidad con las normativas locales vigentes en materia de eliminación de desechos.
- Nunca conecte en serie varios ejemplares de este producto.
- No utilice el producto fuera de los límites de potencia indicados en los datos técnicos.
- El producto solo debe utilizarse conectado a una red de suministro eléctrico, tal y como se indica en la placa de características.
- Este producto, como todos los productos eléctricos, no debe estar en manos de los niños.

Advertencia

Máx. 3680 W (00176571, 00176573, 00176575)

No utilice el producto fuera de los límites de potencia indicados en los datos técnicos.

Advertencia - Máx. 2300 W (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)

No utilice el producto fuera de los límites de potencia indicados en los datos técnicos.

Peligro de sufrir una descarga eléctrica

- No abra el producto ni siga utilizándolo en caso de presentar daños.
- No intentes mantener ni reparar el producto por cuenta propia. Encargue cualquier trabajo de mantenimiento al personal especializado competente.
- No utilice el producto si el adaptador de corriente alterna, el cable adaptador o el cable de alimentación están dañados.

5. Datos técnicos

00176571 / 00176573 / 00176575	
Tensión de entrada	220 – 240 V ~, 50 Hz
Potencia máxima de conexión	16 A, 3680 W
Banda de frecuencias	2,4 GHz
Potencia máxima de radiofrecuencia	< 100 mW

00176570 / 00176574 / 00176594 / 00176612	
Tensión de entrada	220 – 240 V ~, 50 Hz
Potencia máxima de conexión	10 A, 2300 W
Banda de frecuencias	2,4 GHz
Potencia máxima de radiofrecuencia	< 100 mW
Conexión USB (00176612)	5V ⎓ 2100mA 1x máx. 2100mA
Conexión USB (00176574)	5V ⎓ 4200mA 1X máx. 2400mA

6. Puesta en marcha y funcionamiento

Advertencia

- Utilice el producto solo conectado a una toma de corriente autorizada. La toma de corriente debe estar colocada cerca del producto; asimismo, debe ser fácilmente accesible.
- Desconecte el producto de la red eléctrica mediante el interruptor de encendido y apagado (de no existir este, desenchufe el aparato de la toma de corriente).
- Si dispone de tomas de corriente múltiples, asegúrese de que los aparatos eléctricos conectados no sobrepasen el consumo total de potencia admisible.
- Desconecte el producto de la red si no va a utilizarlo durante un tiempo prolongado.
- No conecte terminales generadores de calor (como mantas eléctricas, cafeteras, etc.) a este producto. Existe peligro de incendio y de sufrir lesiones.
- No utilice terminales a motor o terminales que accionen partes o herramientas rotatorias con este producto. Existe peligro de sufrir lesiones.

- Conecte la toma de corriente con WiFi/regleta en una toma de corriente de red correctamente instalada y fácilmente accesible.
- Mantenga presionado el pulsador de la toma de corriente durante aprox. 5 segundos hasta que el LED comience a parpadear rápidamente.
- Siga las instrucciones de la aplicación.

7. Es así de fácil:

Descargue la aplicación:

- Descargue la aplicación **Hama Smart Home (Solution)** de la Apple App Store o Google Play.
- Abra la aplicación **Hama Smart Home (Solution)**
- Si es la primera vez que va a utilizarla, deberá registrarse y crear una cuenta nueva. Si ya tiene una cuenta, inicie sesión usando sus datos de acceso.
- Siga las instrucciones de la aplicación.

Nota

Encontrará una descripción detallada de la **aplicación Hama Smart Home (Solution)** y de la gama completa de funciones en la guía de la aplicación:



www.hama.com ⇨ Número de artículo
⇨ Descargas
⇨ Instrucciones de uso de la aplicación

8. Mantenimiento y cuidado

Nota

Desenchufe el producto de la red eléctrica después de limpiarlo y si no va usarlo durante mucho tiempo.

- Limpie este producto solo con un paño ligeramente humedecido que no deje pelusas y no utilice detergentes agresivos.
- No deje que entre agua en el producto.

9. Exclusión de responsabilidad

La empresa Hama GmbH & Co KG no se responsabiliza ni concede garantía alguna por los daños que se deriven de una instalación, montaje o manejo incorrectos del producto o por la inobservancia de las instrucciones de uso o de las indicaciones de seguridad.

10. Información sobre la exposición a radiaciones de alta frecuencia

Este aparato cumple con los requisitos de la Unión Europea relativos a la limitación de la población a los campos electromagnéticos mediante medidas de protección de la salud. El aparato cumple con las especificaciones de alta frecuencia siempre que se use separado del cuerpo a una distancia de 20 cm.

11. Declaración de conformidad

Por la presente, la empresa Hama GmbH & Co KG declara que el tipo de equipo radioeléctrico [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la siguiente dirección de Internet:
www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads.

Belangrijke aanwijzing - beknopte handleiding:

- Dit is een beknopte handleiding met belangrijke basisinformatie, zoals veiligheidsinstructies en informatie over het in gebruik nemen van uw product.
- De volledige **lange gebruikershandleiding** is op het volgende internetadres beschikbaar: **www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads**
- Bewaar deze lange handleiding ter referentie op uw computer en druk deze zo mogelijk af.

1. Verklaring van waarschuwingssymbolen en instructies

Gevaar voor een elektrische schok

Dit symbool duidt op gevaar bij aanraking van niet-geïsoleerde onderdelen van het product, welke mogelijk onder een zodanig gevaarlijke spanning staan, dat het gevaar voor een elektrische schok aanwezig is.

Waarschuwing

Wordt gebruikt om veiligheidsinstructies te markeren of om op bijzondere gevaren en risico's te attenderen.

Aanwijzing

Wordt gebruikt om extra informatie of belangrijke aanwijzingen te markeren.

2. Verklaring van symbolen voor productmarkering

Het product is alleen bedoeld voor gebruik binnenshuis.

3. Inhoud van de verpakking

00176570 / 00176573 / 00176575 / 00176594 / 00176612:

- 1 wifi-stopcontact
- 1 korte beschrijving

00176571:

- 3 wifi-stopcontacten
- 1 korte beschrijving

00176574:

- 1 stekkerdoos
- 1 korte beschrijving

4. Veiligheidsinstructies

- Niet afgedekt gebruiken.
- Alleen spanningsvrij als de stekker is uitgetrokken.
- Alleen in gebruik nemen of bedienen met gesloten veiligheidskappen.
- Het product is alleen bedoeld voor gebruik binnenshuis.
- Bescherm het product tegen vuil, vocht en oververhitting en gebruik het alleen in droge omgevingen.
- Het product is bedoeld voor privé-, niet-zakelijk gebruik.
- Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.
- Gebruik het product niet in de onmiddellijke nabijheid van de verwarming, andere warmtebronnen of in direct zonlicht.
- Gebruik het artikel alleen in gematigde klimatologische omstandigheden.
- Gebruik het product niet op plaatsen waar elektronische producten niet zijn toegestaan.
- Gebruik het product niet in een vochtige omgeving en vermijd spatwater.
- Laat het product niet vallen en stel het niet bloot aan zware schokken of stoten.
- Verander niets aan het product. Daardoor vervalt elke aanspraak op garantie.
- Het verpakkingsmateriaal mag absoluut niet in handen van kinderen komen in verband met verstikkingsgevaar.
- Voer het verpakkingsmateriaal direct en overeenkomstig de lokaal geldende afvoervoorschriften af.
- Sluit nooit meerdere exemplaren van dit product achter elkaar in serie aan.
- Gebruik het product niet buiten de in de technische gegevens vermelde vermogensgrenzen.
- Het product mag alleen op een lichtnet zoals aangeduid op het typeplaatje worden gebruikt.
- Dit product dient, zoals alle elektrische producten, buiten het bereik van kinderen te worden gehouden!

Waarschuwing

Max. 3680 W (00176571, 00176573, 00176575)

Gebruik het product niet buiten de in de technische gegevens vermelde vermogensgrenzen.

Waarschuwing - Max. 2300 W (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)

Gebruik het product niet buiten de in de technische gegevens vermelde vermogensgrenzen.

Gevaar voor een elektrische schok

- Open het product niet en gebruik het niet meer bij beschadigingen.
- Probeer het product niet zelf te onderhouden of te repareren. Laat onderhouds- en reparatiewerkzaamheden door vakpersoneel uitvoeren.
- Gebruik het product niet indien de adapter, de adapterkabel of de voedingskabel is beschadigd.

5. Technische gegevens

00176571 / 00176573 / 00176575	
Ingangsspanning	220 – 240 V ~, 50 Hz
Maximaal aansluitvermogen	16 A, 3680 W
Frequentieband	2,4 GHz
Maximaal radiofrequent vermogen	< 100 mW

00176570 / 00176574 / 00176594 / 00176612	
Ingangsspanning	220 – 240 V ~, 50 Hz
Maximaal aansluitvermogen	10 A, 2300 W
Frequentieband	2,4 GHz
Maximaal radiofrequent vermogen	< 100 mW
USB-aansluiting (00176612)	5V ⎓ 2100mA 1x max. 2100mA
USB-aansluiting (00176574)	5V ⎓ 4200mA 1x max. 2400mA

6. Het product in gebruik nemen

Waarschuwing

- Sluit het product alleen aan op een daarvoor geschikt en intact stopcontact. Het stopcontact moet in de buurt van het product zijn aangebracht en goed bereikbaar zijn.
- Het product met behulp van de schakelaar in/uit van het net scheiden - indien er geen schakelaar is, trekt u het apparaat uit het stopcontact.
- Let erop dat bij meervoudige stopcontacten de aangesloten verbruikers niet het toegestane totale opgenomen vermogen overschrijden.
- Als u het product gedurende langere tijd niet gebruikt, haal dan de stekker uit het stopcontact.
- Stel geen warmteopwekkende eindapparatuur (bijv. elektrische dekens, koffiezetmachines enz.) met dit product in bedrijf. Brandgevaar en risico op letsel!
- Stel geen door een motor aangedreven eindapparatuur of eindapparatuur, welk een roterend onderdeel of gereedschap aandrijft, met dit product in bedrijf. Risico op letsel.

- Sluit het wifi-stopcontact/stekkerdoos aan op een veilig en eenvoudig bereikbaar stopcontact.
- Houd de knop op het stopcontact ongeveer 5 seconden ingedrukt totdat de led snel begint te knipperen.
- Volg de aanwijzingen in de app.

7. Zo eenvoudig is het

De app downloaden:

- Download de app **Hama Smart Home (Solution)** uit de Apple App Store of de Google Play Store.
- Open de APP Hama Smart Home (Solution)
- Als nieuwe gebruiker moet u zich registreren en een nieuw account aanmaken. Als u al een account hebt, meld u dan aan met uw toegangsgegevens.
- Volg de aanwijzingen in de app.

Aanwijzing

Een uitgebreide beschrijving van de
Hama Smart Home (Solution) app
en de volledige functionaliteit vindt
u in onze App-Guide op:

www.hama.com ⇨ Artikelnummer ⇨ Downloads
⇨ App-gebruiksaanwijzing

8. Onderhoud en verzorging

Aanwijzing

Koppel het product los van het lichtnet voordat u het reinigt en wanneer u het langer niet gebruikt.

- Reinig dit product uitsluitend met een pluisvrije, licht vochtige doek en gebruik geen agressieve reinigingsmiddelen.
- Let erop dat er geen water in het product terechtkomt.

9. Uitsluiting aansprakelijkheid

Hama GmbH & Co KG is niet aansprakelijk voor en verleent geen garantie op schade die het gevolg is van ondeskundige installatie, montage en ondeskundig gebruik van het product of het niet in acht nemen van de handleiding en/of veiligheidsinstructies.

10. Informatie over RF-blootstelling

Dit apparaat voldoet aan de EU-vereisten om blootstelling van het grote publiek aan elektromagnetische velden door middel van gezondheidsbescherming te beperken. Het apparaat voldoet aan de RF-specificaties indien het op 20 cm afstand van het lichaam wordt gebruikt.

11. Conformiteitsverklaring

Hama GmbH & Co KG verklaart hierbij dat dit toestel [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] zich in overeenstemming met de essentiële eisen en aan de overige relevante bepalingen van de Richtlijn 2014/53/EU bevindt. De conformiteitsverklaring overeenkomstig de desbetreffende Richtlijn vindt u onder:
www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads.

Nota importante -
Guida rapida:

- La presente guida rapida fornisce le informazioni di base più importanti, quali istruzioni di sicurezza e messa in funzione del prodotto.
- La **versione estesa del manuale di istruzioni** è disponibile al seguente indirizzo Internet: **www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads**
- Salvare la versione estesa del presente manuale di istruzioni per poterla consultare sul proprio computer e stampare, se necessario.

1. Spiegazione dei simboli di avvertenza e delle istruzioni

Pericolo di scarica elettrica

Questo simbolo indica la presenza di pericoli dovuti al contatto con parti del prodotto sotto tensione, di entità tale da comportare il rischio di scarica elettrica.

Attenzione

Contraddistingue le istruzioni di sicurezza o richiama l'attenzione su particolari rischi e pericoli.

Nota

Contraddistingue informazioni supplementari o indicazioni importanti.

2. Spiegazione dei simboli dell'etichetta del prodotto

	Il prodotto è previsto per l'uso in ambienti chiusi.

3. Contenuto della confezione

00176570 / 00176573 / 00176575 / 00176594 / 00176612:

- 1 presa di corrente WiFi
- 1 breve descrizione

00176571:

- 3 prese di corrente WiFi
- 1 breve descrizione

00176574:

- 1 multipresa
- 1 breve descrizione

4. Istruzioni di sicurezza

- Non coprire il prodotto quando è in funzione.
- Il prodotto è privo di tensione soltanto quando è disconnessa la spina elettrica.
- Metterlo in funzione e utilizzarlo soltanto con i coperchi di sicurezza chiusi.
- Il prodotto è previsto per l'uso in ambienti chiusi.
- Proteggere il prodotto dallo sporco, dall'umidità e dal surriscaldamento e utilizzarlo soltanto in ambienti asciutti.
- Il prodotto è previsto per uso personale, non commerciale.
- Utilizzare il prodotto soltanto per gli scopi previsti.
- Non collocare il prodotto nelle immediate vicinanze del riscaldamento, di fonti di calore o alla luce diretta del sole.
- Utilizzare il prodotto soltanto in condizioni climatiche moderate.
- Non utilizzare il prodotto in ambienti dove non è consentito l'uso di strumenti elettronici.
- Non utilizzare il prodotto in ambienti umidi e proteggerlo dagli spruzzi d'acqua.
- Non far cadere il prodotto e non esporlo a urti.
- Non apportare modifiche al prodotto. In tal caso decade ogni diritto di garanzia.
- Tenere l'imballaggio assolutamente fuori dalla portata dei bambini: pericolo di soffocamento.
- Smaltire immediatamente il materiale d'imballaggio in conformità alle prescrizioni locali vigenti.
- Non collegare in nessun caso più esemplari di questo prodotto uno dopo l'altro in serie.
- Non utilizzare il prodotto oltre i limiti di potenza indicati nei dati tecnici.
- Collegare il prodotto soltanto a reti elettriche che presentano le caratteristiche riportate nella targhetta.
- Come tutte le apparecchiature elettriche, tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini!

Attenzione



Max. 3680 W (00176571, 00176573, 00176575)

Non utilizzare il prodotto oltre i limiti di potenza indicati nei dati tecnici.

Attenzione - max. 2300 W (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)

Non utilizzare il prodotto oltre i limiti di potenza indicati nei dati tecnici.

Pericolo di scarica elettrica

- Non aprire il prodotto e cessarne l'utilizzo se presenta danneggiamenti.
- Non effettuare interventi di manutenzione e riparazione sul prodotto di propria iniziativa. Fare eseguire i lavori di riparazione soltanto da operatori specializzati.
- Non utilizzare il prodotto qualora l'adattatore AC, il cavo adattatore o quello di alimentazione siano danneggiati.

5. Dati tecnici

00176571 / 00176573 / 00176575	
Tensione di ingresso	220 – 240 V ~, 50 Hz
Potenza massima	16 A, 3680 W
Banda di frequenza	2,4 GHz
Massima potenza a radiofrequenza trasmessa	< 100 mW

00176570 / 00176574 / 00176594 / 00176612	
Tensione di ingresso	220 – 240 V ~, 50 Hz
Potenza massima	10 A, 2300 W
Banda di frequenza	2,4 GHz
Massima potenza a radiofrequenza trasmessa	< 100 mW
Uscita USB (00176612)	5V ⎓ 2100mA 1x max. 2100mA
Uscita USB (00176574)	5V ⎓ 4200mA 1x max. 2400mA

6. Messa in funzione e utilizzo

Attenzione



- Utilizzare il prodotto collegandolo a una presa elettrica conforme. La presa elettrica deve trovarsi nelle vicinanze del prodotto ed essere facilmente accessibile.
- Scollegare il prodotto dalla rete elettrica tramite il pulsante di accensione/spegnimento. Se non è disponibile, disconnettere l'apparecchio dalla presa elettrica.
- Se si utilizzano prese multiple, prestare attenzione che le utenze collegate non superino l'assorbimento di potenza totale consentito.
- Scollegare il prodotto dalla rete elettrica in caso di inutilizzo prolungato.
- Non utilizzare il prodotto per alimentare dispositivi che generano calore (ad es. coperte termiche, macchine da caffè, ecc.). Pericolo di incendio e lesioni!
- Non collegare alla presa radiocomandata dispositivi a motore o apparecchi dotati di parti o utensili rotanti. Pericolo di infortunio.

- Collegare la presa WiFi/multipresa soltanto a una presa elettrica installata a norma e di facile accesso.
- Premere il tasto della presa elettrica per circa 5 secondi fino a quando il LED non inizia a lampeggiare velocemente.
- Seguire le istruzioni descritte nell'app.

7. Nulla di più semplice

Scaricare l'app:

- Scaricare l'APP **Hama Smart Home (Solution)** dall'Apple App Store o da Google Play.
- Aprire l'APP **Hama Smart Home (Solution)**
- Come primo utente, è necessario registrarsi e creare un nuovo account. Se si dispone già di un account, accedere con i propri dati di accesso.
- Seguire le istruzioni descritte nell'app.

Nota

Una descrizione esauriente
dell'app Hama Smart Home (Solution)
e dell'intera gamma di funzioni è disponibile nella nostra App-Guide in:

www.hama.com ⇨ Nr.di articolo ⇨ Downloads ⇨ Istruzioni d'uso dell'app

8. Cura e manutenzione

Nota

Prima della pulizia e in caso di inutilizzo prolungato disconnettere il prodotto dalla rete elettrica.

- Pulire il presente prodotto servendosi di un panno anti-pelucchi leggermente umido, senza utilizzare detergenti aggressivi.
- Fare attenzione che nel prodotto non penetri acqua.

9. Esclusione di garanzia

Hama GmbH & Co KG declina ogni responsabilità per danni dovuti al montaggio o all'utilizzo scorretto del prodotto, nonché alla mancata osservanza delle istruzioni d'uso e/o di sicurezza.

10. Informazioni sulle esposizioni alle alte frequenze

Il presente apparecchio è dotato di un sistema di protezione della salute ed è conforme alle direttive UE sulla limitazione delle esposizioni della popolazione ai campi elettromagnetici. L'apparecchio è conforme alle specifiche sulle alte frequenze, se utilizzato a una distanza di 20 cm dal corpo.

11. Dichiarazione di conformità

Hama GmbH & Co KG dichiara che il tipo di apparecchiatura radio [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads.

Ważna wskazówka – skrócona instrukcja obsługi:

- Jest to skrócona instrukcja obsługi, która dostarcza najważniejszych podstawowych informacji, takich jak wskazówki dotyczące bezpieczeństwa i uruchamiania produktu.
- Pełny tekst **instrukcji obsługi** jest dostępny pod następującym adresem internetowym: **www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Do pobrania**
- Należy zachować niniejszą instrukcję obsługi w celach informacyjnych na swoim komputerze i wydrukować ją, jeśli to możliwe.

1. Objaśnienie symboli ostrzegawczych i wskazówek

Ryzyko porażenia prądem

Niniejszy symbol wskazuje na części produktu znajdujące się pod napięciem na tyle wysokim, że istnieje zagrożenie porażenia prądem.

Ostrzeżenie

Niniejszy symbol stosuje się do wskazania zaleceń dotyczących bezpieczeństwa lub w celu zwrócenia uwagi na konkretne zagrożenia i niebezpieczeństwa.

Wskazówka

Niniejszy symbol wskazuje na dodatkowe informacje i istotne uwagi.

2. Objaśnienie symboli na etykiecie produktu

	Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku w pomieszczeniach.

3. Zawartość zestawu

00176570 / 00176573 / 00176575 / 00176594 / 00176612:

- 1 gniazdo Wi-Fi
- 1 krótki opis

00176571:

- 3 gniazda Wi-Fi
- 1 krótki opis

00176574:

- 1 listwa zasilająca
- 1 krótki opis

4. Zasady bezpieczeństwa

- Nie zakrywać podczas użytkowania.
- Napięcie można odłączyć jedynie poprzez wyciągnięcie wtyczki.
- Uruchamiać lub użytkować tylko przy zamkniętych osłonach bezpieczeństwa.
- Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku w pomieszczeniach.
- Chronić produkt przed zanieczyszczeniami, wilgocią i przegrzaniem. Korzystać z produktu wyłącznie w suchych pomieszczeniach.
- Produkt jest przeznaczony do prywatnego, niekomercyjnego użytku.
- Produktu należy używać wyłącznie zgodnie z przeznaczeniem.
- Nie używać produktu w bezpośrednim sąsiedztwie grzejnika, innych źródeł ciepła lub w bezpośrednim świetle słonecznym.
- Z produktu należy korzystać wyłącznie w umiarkowanych warunkach klimatycznych.
- Nie używać produktu w miejscach, gdzie niedozwolone jest stosowanie urządzeń elektronicznych.
- Nie używać produktu w wilgotnym otoczeniu i chronić go przed bryzgami wody.
- Nie upuszczać produktu i nie narażać go na silne wstrząsy.
- Nie wolno w żaden sposób modyfikować produktu. Spowoduje to utratę gwarancji.
- Opakowanie przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Niebezpieczeństwo uduszenia.
- Opakowanie należy niezwłocznie usunąć zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji.
- Nigdy nie łączyć szeregowo kilku egzemplarzy tego produktu.
- Nie używać produktu poza granicami jego wydajności określonymi w danych technicznych.
- Produkt wolno podłączać do sieci zasilania prądem wyłącznie zgodnie z opisem na tabliczce znamionowej.
- Ten produkt, podobnie jak wszystkie produkty elektryczne, nie jest przeznaczony do obsługi przez dzieci!

Ostrzeżenie

Maks. 3680 W (00176571, 00176573, 00176575)

Nie używać produktu poza granicami jego wydajności określonymi w danych technicznych.

Ostrzeżenie – maks. 2300 W (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)

Nie używać produktu poza granicami jego wydajności określonymi w danych technicznych.

Ryzyko porażenia prądem

- Nie otwierać produktu i nie kontynuować jego obsługi, jeżeli jest uszkodzony.
- Nie próbować samodzielnie dokonywać konserwacji lub naprawiać urządzenia. Wszelkie prace konserwacyjne należy powierzyć odpowiedniemu personelowi specjalistycznemu.
- Nie używać produktu, jeżeli zasilacz AC, przewód zasilacza lub przewód zasilania sieciowego są uszkodzone.

5. Dane techniczne

00176571 / 00176573 / 00176575	
Napięcie wejściowe	220–240 V AC, 50 Hz
Maksymalna moc przyłączeniowa	16 A, 3680 W
Pasmo częstotliwości	2,4 GHz
Promieniowana maksymalna moc transmisji	< 100 mW

00176570 / 00176574 / 00176594 / 00176612	
Napięcie wejściowe	220–240 V AC, 50 Hz
Maksymalna moc przyłączeniowa	10 A, 2300 W
Pasmo częstotliwości	2,4 GHz
Promieniowana maksymalna moc transmisji	< 100 mW
Złącze USB (00176612)	5 V ⎓ 2100 mA 1 x maks. 2100 mA
Złącze USB (00176574)	5 V ⎓ 4200 mA 1 x maks. 2400 mA

6. Uruchomienie i eksploatacja

Ostrzeżenie

- Podłączać produkt tylko do odpowiedniego gniazda wtykowego. Gniazdo wtykowe musi znajdować się w pobliżu produktu i być łatwo dostępne.
- Odłączać produkt od sieci za pomocą wyłącznika zasilania – jeżeli nie jest on na wyposażeniu, wyciągnąć urządzenie z gniazda wtykowego.
- W przypadku wielu gniazd upewnić się, że podłączone odbiorniki nie przekraczają dopuszczalnego całkowitego zużycia energii.
- Odłączyć produkt od zasilania sieciowego, jeżeli nie jest używany przez dłuższy czas.
- Nie używać w pobliżu tego produktu urządzeń wytwarzających ciepło (np. koce ogrzewające, ekspresy do kawy itp.). Istnieje niebezpieczeństwo pożaru i zranienia!
- Nie używać z tym produktem urządzeń końcowych z napędem mechanicznym ani urządzeń napędzających części lub narzędzia wirujące. Istnieje niebezpieczeństwo zranienia.

- Podłączyć gniazdo Wi-Fi / listwę zasilającą do prawidłowo zamontowanego i łatwo dostępnego gniazdka sieciowego.
- Nacisnąć i przytrzymać przycisk na gnieździe przez około 5 sekund, aż dioda zacznie szybko migać.
- Postępować zgodnie z instrukcjami w aplikacji.

7. To proste

Pobranie aplikacji:

- Pobrać aplikację **Hama Smart Home (Solution)** ze sklepu Apple App Store lub Google Play.
- Otworzyć aplikację **Hama Smart Home (Solution).**
- Nowy użytkownik musi się najpierw zarejestrować i założyć nowe konto. W przypadku posiadania konta można zalogować się przy wykorzystaniu swoich danych logowania.
- Postępować zgodnie z instrukcjami w aplikacji.

Wskazówka

Szczegółowy opis
aplikacji Hama Smart Home (Solution)
i pełnej funkcjonalności można znaleźć
w naszym przewodniku po aplikacjach na stronie:

www.hama.com ⇨ Numer artykułu ⇨ Do pobrania
⇨ Instrukcja obsługi aplikacji

8. Czyszczenie i konserwacja

Wskazówka

Przed przystąpieniem do czyszczenia oraz w przypadku dłuższego niekorzystania należy odłączyć produkt od sieci elektrycznej.

- Czyścić produkt wyłącznie niestrzępiącą się, lekko wilgotną ściereczką. Nie używać agresywnych środków czyszczących.
- Upewnić się, że do produktu nie dostanie się woda.

9. Wyłączenie odpowiedzialności z tytułu gwarancji

Hama GmbH & Co KG nie ponosi odpowiedzialności i nie udziela żadnej gwarancji z tytułu szkód wynikających z niewłaściwego montażu, instalacji, niewłaściwego użytkowania urządzenia ani z tytułu szkód wynikających z postępowania niezgodnie z instrukcją obsługi i wskazówkami bezpieczeństwa.

10. Informacje dot. ekspozycji na pola elektromagnetyczne o wysokiej częstotliwości (HF)

Niniejsze urządzenie spełnia wymogi UE dot. ograniczenia ekspozycji ludności na pola elektromagnetyczne za pośrednictwem ochrony zdrowia. Urządzenie odpowiada specyfikacjom w zakresie pól elektromagnetycznych o wysokiej częstotliwości (HF), jeśli jest użytkowane w odległości 20 cm od ciała.

11. Deklaracja zgodności

Hama GmbH & Co KG niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Do pobrania.

Fontos megjegyzés – rövid útmutató:

- Ez a rövid útmutató az olyan legfontosabb, alapvető információkat tartalmazza, mint a biztonsági utasítások és a termék üzembe helyezése.
- A teljes, **hosszú útmutató** az alábbi internetes címen érthető el:
  www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Letöltések
- A hosszú használati útmutatót mentse le a számítógépére, hogy bármikor beletekinthessen, és lehetőség szerint ki is nyomtathatja.

1. Figyelmeztető jelzések és megjegyzések magyarázata

Áramütés veszélye

Ez a jelzés a termék azon nem szigetelt részeinek megérintésére vonatkozó veszélyre utal, amelyek olyan magas, veszélyes feszültség alatt állhatnak, amely miatt áramütés veszélye áll fenn.

Figyelmeztetés

A biztonsági utasítások jelölésére használjuk, illetve hogy felhívjuk a figyelmet a különleges veszélyekre és kockázatokra.

Megjegyzés

Akkor használjuk, ha kiegészítő információkat közlünk, vagy fontos tudnivalókra hívjuk fel a figyelmet.

2. A termék jelzőszimbólumainak magyarázata

A termék csak épületen belüli használatra készült.

3. A csomag tartalma

00176570 / 00176573 / 00176575 / 00176594 / 00176612:

- 1 db WiFi-s konnektor
- 1 db rövid útmutató

00176571:

- 3 db WiFi-s konnektor
- 1 db rövid útmutató

00176574:

- 1 db elosztó
- 1 db rövid útmutató

4. Biztonsági utasítások

- Ne fedje le használat közben.
- Csak a kihúzott csatlakozó feszültségmentes.
- Csak zárt biztonsági burkolattal indítsa el vagy működtesse.
- A termék csak épületen belüli használatra készült.
- Óvja a terméket szennyeződéstől, nedvességtől és túlmelegedéstől, és kizárólag száraz környezetben használja.
- A termék magánjellegű, nem üzleti célú alkalmazásra készült.
- A terméket kizárólag a rendeltetési céljára használja.
- Ne üzemeltesse a terméket közvetlenül fűtés, más hőforrás közelében vagy közvetlen napsugárzásnál.
- A terméket csak mérsékelt időjárási körülmények között használja.
- Ne használja a terméket olyan helyen, ahol elektronikus készülékek használata nem megengedett.
- Ne használja a terméket párás környezetben, és kerülje az érintkezést fröccsenő vízzel.
- Ne ejtse le a terméket, és ne tegye ki heves rázkódásnak.
- Ne végezzen semmilyen módosítást a terméken. Ebben az esetben minden garanciaigény megszűnik.
- Feltétlenül tartsa távol a gyermekeket a csomagolóanyagtól, mert fulladásveszély áll fenn.
- Azonnal selejtezze le a csomagolóanyagot a helyileg érvényes hulladékkezelési előírások szerint.
- Soha ne kapcsoljon több ilyen terméket egymás után sorba.
- Ne üzemeltesse a terméket a műszaki adatokban megadott teljesítményhatárokon túl.
- A terméket kizárólag olyan hálózatról szabad üzemeltetni, amely megfelel az adattábla követelményeinek.
- A termék, mint minden elektromos készülék, nem gyermekek kezébe való!

Figyelmeztetés

Max. 3680 W (00176571, 00176573, 00176575)

Ne üzemeltesse a terméket a műszaki adatokban megadott teljesítményhatárokon túl.

Figyelmeztetés - Max. 2300 W (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)

Ne üzemeltesse a terméket a műszaki adatokban megadott teljesítményhatárokon túl.

Áramütés veszélye

- Ne nyissa ki a terméket, és sérülés esetén ne üzemeltesd tovább.
- Ne kísérelje meg a készüléket saját kezűleg karbantartani vagy megjavítani. Minden karbantartási munkát bízzon illetékes szakemberre.
- Ne használja a terméket, ha az AC-adapter, a csatlakozókábel vagy a hálózati vezeték megsérült.

5. Műszaki adatok

00176571 / 00176573 / 00176575	
Bemeneti feszültség	220 – 240 V ~, 50 Hz
Maximális elektromos teljesítmény	16 A / 3680 W
Frekvenciasáv	2,4 GHz
Maximális sugárzott jelerősség	< 100 mW

00176570 / 00176574 / 00176594 / 00176612	
Bemeneti feszültség	220 – 240 V ~, 50 Hz
Maximális elektromos teljesítmény	10 A / 2300 W
Frekvenciasáv	2,4 GHz
Maximális sugárzott jelerősség	< 100 mW
USB csatlakozás (00176612)	5V ⎓ 2100mA 1x max. 2100mA
USB csatlakozás (00176574)	5V ⎓ 4200mA 1x max. 2400mA

6. Üzembe helyezés és használat

Figyelmeztetés

- A terméket csak erre engedélyezett csatlakozóaljzatról működtesse. A termék közelében, könnyen hozzáférhető helyen levő csatlakozóaljzatot kell használni.
- A főkapcsolóval válassza le a terméket a hálózatról – ha nincs rajta főkapcsoló, akkor húzza ki a készüléket a csatlakozóaljzatból.
- Elosztó használata esetén ügyeljen rá, hogy a csatlakoztatott fogyasztók ne lépjék túl a megengedett összesített teljesítményfelvételt.
- Ha hosszabb ideig nem használja a terméket, válassza le a hálózatról.
- Ne használjon hőt előállító végberendezést (pl. fűthető takarót, kávéfőzőt stb.) ezen a termé-ken. Ekkor tűz- és balesetveszély áll fenn!
- Ne használjon motormeghajtású végberende-zést vagy forgó készülékelemet vagy szerszámot hajtó végberendezést ezzel a termékkel. Ekkor balesetveszély áll fenn.

- Csatlakoztassa a WiFi csatlakozóaljzatot/ elosztót egy szabályszerűen telepített és könnyen hozzáférhető hálózati csatlakozóaljzathoz.
- Nyomja meg és tartsa lenyomva kb. 5 másodpercig a csatlakozóaljzaton lévő gombot, amíg a LED el nem kezd gyorsan villogni.
- Kövesse az alkalmazás utasításait.

7. Ilyen egyszerű

az alkalmazás letöltése:

- Az Apple App Store vagy a Google Play áruházból töltse le a **Hama Smart Home (Solution)** alkalmazást.
- Nyissa meg a **Hama Smart Home (Solution)** alkalmazást
- Az első használatkor regisztrálnia kell és létre kell hoznia egy új fiókot. Ha már rendelkezik fiókkal, jelentkezzen be hozzáférési adataival.
- Kövesse az alkalmazás utasításait.

Megjegyzés

Részletes leírást
a Hama Smart Home (Solution) alkalmazásról
és annak minden funkciójáról
az App-útmutatónkban talál.

www.hama.com ⇨ Cikkszám ⇨ Downloads
⇨ Az alkalmazás kezelési útmutatója

8. Karbantartás és gondozás

Megjegyzés

Tisztítás előtt és ha hosszabb ideig nem fogja használni a terméket, válassza le az elektromos hálózatról.

- A terméket csak szöszmentes, kissé nedves kendővel tisztítsa, és ne használjon agresszív tisztítószert.
- Ügyeljen arra, hogy ne juthasson víz a termékbe.

9. Szavatosság kizárása

A Hama GmbH & Co KG semmilyen felelősséget vagy szavatosságot nem vállal a termék szakszerűtlen telepítéséből, szereléséből és szakszerűtlen használatából, vagy a használati útmutató és/vagy a biztonsági utasítások be nem tartásából eredő károkért.

10. HF kitettségi információk

Ez a készülék megfelel az egészség védelme érdekében a lakosság elektromágneses mezőknek való kitettségét korlátozó EU követelményeknek. Amennyiben a testtől 20 cm távolságban használják, a készülék megfelel a HF specifikációknak.

11. Megfelelőségi nyilatkozat

Hama GmbH & Co KG ezennel nyilatkozik arról, hogy a [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelv követelményeinek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetes címen érhető el:
www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Letöltések

Indicație importantă – Instrucțiuni rezumate:

- Acestea sunt niște instrucțiuni rezumate, care vă oferă cele mai importante informații de bază, precum indicațiile de securitate și punerea în funcțiune a produsului dvs.
- Textul integral al **manualului de utilizare complet** este disponibil la următoarea adresă internet:
  www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads
- Salvați manualul de utilizare complet pe calculatorul dvs., pentru o consultare ulterioară și imprimați-l în funcție de nevoie.

1. Explicarea simbolurilor de avertizare și a indicațiilor

Pericol de electrocutare

Acest simbol atrage atenția asupra pericolului de atingere a componentelor neizolate ale produsului, care se pot afla sub o tensiune periculoasă, care poate reprezenta un pericol de electrocutare.

Avertizare

Este utilizat pentru a marca indicațiile de securitate sau pentru a atrage atenția asupra pericolelor și riscurilor speciale.

Indicație

Este utilizat pentru a marca suplimentar informații sau indicații importante.

2. Explicarea simbolurilor denumirilor de produs

Produsul este conceput numai pentru utilizarea în interiorul clădirilor.

3. Conținutul ambalajului

00176570 / 00176573 / 00176575 / 00176594 / 00176612:

- 1 Priză WiFi
- 1 descriere rezumată

00176571:

- 3 Prize WiFi
- 1 descriere rezumată

00176574:

- 1 baghetă de prize
- 1 descriere rezumată

4. Indicații de securitate

- Nu operați când este descoperit.
- Scos de sub tensiune numai când ștecărul este deconectat.
- Puneți în funcțiune și utilizați numai cu capacele de siguranță închise.
- Produsul este conceput numai pentru utilizarea în interiorul clădirilor.
- Protejați produsul de murdărie, umiditate și supraîncălzire și utilizați-l numai în medii uscate.
- Produsul este conceput pentru utilizare privată și nu profesională.
- Utilizați produsul numai pentru scopul prevăzut pentru acesta.
- Nu operați produsul în imediata apropiere a sistemului de încălzire, a altor surse de căldură sau în razele directe ale soarelui.
- Utilizați articolul numai în condiții climaterice moderate.
- Nu folosiți produsul în zone unde nu sunt admise aparate electronice.
- Nu folosiți produsul în mediu umed și evitați stropirea cu apă.
- Nu lăsați produsul să cadă și nici nu îl expuneți unor vibrații puternice.
- Nu aduceți modificări produsului. În acest fel pierdeți orice drept la garanție.
- Țineți copiii neapărat departe de ambalaje, deoarece există pericol de sufocare.
- Eliminați ambalajele imediat, conform prescripțiilor locale valabile de eliminare a deșeurilor.
- Nu conectați niciodată mai multe produse în serie.
- Operați produsul numai în limita capacităților sale indicate în cadrul datelor tehnice.
- Produsul poate fi folosit exclusiv la o rețea de alimentare conform descrierii de pe plăcuța de caracteristici.
- Acest produs, ca toate produsele electrice, nu are ce căuta pe mâinile copiilor!

Avertizare

Max. 3680 W (00176571, 00176573, 00176575)

Operați produsul numai în limita capacităților sale indicate în cadrul datelor tehnice.

Avertizare - Max. 2300 W (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)

Operați produsul numai în limita capacităților sale indicate în cadrul datelor tehnice.

Pericol de electrocutare

- Nu deschideți produsul și nu continuați să îl operați, dacă prezintă deteriorări.
- Nu încercați să reparați sau să întrețineți produsul în regie proprie. Orice lucrări de întreținere sunt executate numai de personal de specialitate responsabil.
- Nu utilizați produsul, dacă adaptorul CA, cablul adaptorului sau cablul de alimentare sunt deteriorate.

5. Date tehnice

00176571 / 00176573 / 00176575	
Tensiunea de intrare	220 – 240 V ~, 50 Hz
Putere maximă de conectare	16 A, 3680 W
Banda de frecvență	2,4 GHz
Puterea maximă	< 100 mW

00176570 / 00176574 / 00176594 / 00176612	
Tensiunea de intrare	220 – 240 V ~, 50 Hz
Putere maximă de conectare	10 A, 2300 W
Banda de frecvență	2,4 GHz
Puterea maximă	< 100 mW
Mufă USB (00176612)	5 V ⎓ 2100 mA 1x max. 2100 mA
Mufă USB (00176574)	5 V ⎓ 4200 mA 1x max. 2400 mA

6. Punerea în funcțiune și operarea

Avertizare

- Operați produsul numai conectat la o priză validată pentru acesta. Priza trebuie să se afle în apropierea produsului și să fie ușor accesibilă.
- Deconectați produsul prin intermediul butonului de conectare/deconectare de la rețea – dacă acesta lipsește, deconectați aparatul de la priză.
- În cazul prizelor multiple, trebuie să aveți în vedere ca puterea totală a prizei să nu fie depășită de consumatorii conectați.
- Deconectați produsul de la rețea, dacă nu îl utilizați o perioadă mai lungă de timp.
- Nu exploatați aparate finale care produc căldură (de ex. pături electrice, mașină de făcut cafea etc.) cu acest produs. Există pericol de incendiu și accidentare!
- Nu utilizați acest produs cu niciun dispozitiv care este motorizat sau cu orice dispozitiv care are o componentă rotativă sau o piesă de prelucrat. Există pericol de accidentare.

- Conectați priza WiFi / bagheta de prize la o priză instalată într-un mod adecvat și ușor accesibilă.
- Apăsați și mențineți butonul de pe priză apăsat timp de cca. 5 secunde, până ce LED-ul începe să se aprindă intermitent rapid.
- Urmați instrucțiunile din cadrul aplicației.

7. Atât de simplu este

Descărcarea aplicației:

- Descărcați aplicația **Hama Smart Home (Solution)** din Apple App Store sau din Google Play.
- Deschideți aplicația **Hama Smart Home (Solution)**
- În calitate de prim utilizator, trebuie să vă înregistrați și să creați un cont nou. Dacă dispuneți deja de un cont, autentificați-vă cu datele dvs. de acces.
- Urmați instrucțiunile din cadrul aplicației.

Indicație

O descriere detaliată a
aplicației Hama Smart Home (Solution)
și a spectrului întreg de funcții o puteți
găsi în ghidul nostru pentru aplicație la:

www.hama.com ⇨ Număr articol ⇨ Downloads
⇨ Instrucțiuni de utilizare aplicație

8. Întreținerea și îngrijirea

Indicație

Deconectați produsul de la alimentarea electrică înainte de a-l curăța și în cazul unei neutilizări mai îndelungate.

- Curățați produsul numai cu o lavetă ce nu lasă scame, ușor umezită și nu utilizați detergenți agresivi.
- Aveți grijă ca apa să nu pătrundă în produs.

9. Excluderea răspunderii

Hama GmbH & Co KG nu își asumă nicio răspundere sau garanție pentru daunele, ce rezultă din instalarea, montajul, utilizarea inadecvată a produsului sau nerespectarea instrucțiunilor de utilizare și/sau a indicațiilor de securitate.

10. Informații de expunere HF

Acest aparat îndeplinește cerințele UE referitoare la limitarea expunerii populației la câmpuri electromagnetice, prin intermediul protecției sănătății. Aparatul corespunde specificațiilor HF, în măsura în care este utilizat la o distanță de 20 cm de corp.

11. Declarație de conformitate

Prin prezenta declară Hama GmbH & Co KG, că tipul de instalație cu emisii radio [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] corespunde Directivei 2014/53/UE. Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet:
www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Descărcări.

Důležité upozornění – stručný návod:

- Toto je stručný návod, který vám poskytne nejdůležitější základní informace týkající se bezpečnostních pokynů a uvedení vašeho výrobku do provozu.
- Úplný **dlouhý návod** je k dispozici na následující internetové adrese:
  www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads
- Tento dlouhý návod si pro vyhledávání uložte ve svém počítači a podle možnosti si ho vytiskněte.

1. Vysvětlení výstražných symbolů a pokynů

Nebezpečí zásahu elektrickým proudem

Tento symbol upozorňuje na nebezpečí při dotyku neizolovaných částí výrobku, které by mohly vést nebezpečné napětí o takové síle, že hrozí nebezpečí poranění elektrickým proudem.

Výstraha

Používá se pro označení bezpečnostních upozornění nebo pro upozornění na zvláštní nebezpečí a rizika.

Upozornění

Používá se pro označení dalších informací nebo důležitých pokynů.

2. Vysvětlení symbolů v označení produktu

Výrobek je určen pouze pro užívání uvnitř budov.

3. Obsah balení

00176570 / 00176573 / 00176575 / 00176594 / 00176612:
- 1 zásuvka WiFi
- 1 stručný popis

00176571:
- 3 zásuvky WiFi
- 1 stručný popis

00176574:
- 1 zásuvková lišta
- 1 stručný popis

4. Bezpečnostní pokyny
- Neprovozujte v zakrytém stavu.
- Bez napětí pouze s vytaženým konektorem.
- Uvádějte do provozu, popř. provozujte pouze s uzavřenými bezpečnostními kryty.
- Výrobek je určen pouze pro užívání uvnitř budov.
- Chraňte výrobek před znečištěním, vlhkostí a přehřátím a používejte ho pouze v suchém prostředí.
- Výrobek je určen pro soukromé, nevýdělečné použití.
- Výrobek používejte výlučně k účelu, ke kterému byl stanoven.
- Výrobek nepoužívejte v bezprostřední blízkosti topení, jiných zdrojů horka nebo na přímém slunci.
- Výrobek používejte pouze v mírných klimatických podmínkách.
- Výrobek nepoužívejte na místech, kde je používání elektronických zařízení zakázáno.
- Výrobek nepoužívejte ve vlhkém prostředí a zabraňte styku s vodou.
- Zabraňte pádu výrobku a výrobek nevystavujte silným otřesům.
- Na produktu neprovádějte žádné změny. Ztratíte tím jakékoli nároky na záruční plnění.
- Obalový materiál udržujte bezpodmínečně mimo dosah dětí, hrozí nebezpečí udušení.
- Obalový materiál likvidujte ihned podle platných místních předpisů o likvidaci.
- Nikdy nepropojujte více výrobků tohoto typu vřadě za sebou.
- Výrobek neprovozujte mimo meze výkonu uvedené v technických údajích.
- Výrobek smí být provozován výhradně v napájecí síti, jak je popsáno na typovém štítku.
- Tento výrobek, stejně jako všechny elektrické produkty, nepatří do dětských rukou!

Výstraha



Max. 3680 W (00176571, 00176573, 00176575)

Výrobek neprovozujte mimo meze výkonu uvedené v technických údajích.

Varování - Max. 2300 W (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)



Výrobek neprovozujte mimo meze výkonu uvedené v technických údajích.

Nebezpečí zásahu elektrickým proudem



- Výrobek neotvírejte a v případě poškození ho již dále nepoužívejte.
- Nepokoušejte se výrobek sami ošetřovat nebo opravovat. Veškeré úkony údržby přenechejte příslušnému odbornému personálu.
- Výrobek nepoužívejte, pokud jsou adaptér AC, kabel adaptéru nebo síťová šňůra poškozeny.

5. Technické údaje

00176571 / 00176573 / 00176575	
Vstupní napětí	220 – 240 V ~, 50 Hz
Maximální připojovací výkon	16 A, 3680 W
Frekvenční pásmo	2,4 GHz
Maximální vyzařovaný vysílací výkon	< 100 mW

00176570 / 00176574 / 00176594 / 00176612	
Vstupní napětí	220 – 240 V ~, 50 Hz
Maximální připojovací výkon	10 A, 2300 W
Frekvenční pásmo	2,4 GHz
Maximální vyzařovaný vysílací výkon	< 100 mW
USB připojení (00176612)	5V ⎓ 2100mA 1x max. 2100mA
USB připojení (00176574)	5V ⎓ 4200mA 1x max. 2400mA

6. Uvedení do provozu a provoz

Výstraha



- Výrobek provozujte pouze připojený ke schválené zásuvce. Zásuvka se musí nacházet v blízkosti výrobku a musí být snadno přístupná.
- Výrobek odpojte ze sítě pomocí vypínače – pokud není k dispozici, vytáhněte zařízení ze zásuvky.
- U vícenásobných zásuvek dbejte na to, aby připojené spotřebiče nepřekročily přípustnou celkovou spotřebu energie.
- Vypojte produkt ze sítě, pokud ho delší dobu nepoužíváte.
- Na tomto výrobku neprovozujte žádné koncové přístroje produkující teplo (např. výhřevné přikrývky, kávovary atd.). Existuje nebezpečí popálení a zranění!
- K tomto výrobku nepřipojujte žádné motorové přístroje nebo ty přístroje, které mají rotující část nebo nástroj. Hrozí nebezpečí poranění.

- Zásuvka WiFi/zásuvková lišta ke správně instalovanému a snadno přístupnému síťovému zdroji.
- Stiskněte a podržte tlačítko na zásuvce po dobu cca 5 sekund, dokud LED nezačne rychle blikat.
- Postupujte podle pokynů v aplikaci.

7. Takhle jednoduché to je

Stažení aplikace:

- Stáhněte si aplikaci **Hama Smart Home (Solution)** z obchodu Apple App Store nebo Google Play.
- Spusťte aplikaci **Hama Smart Home (Solution)**
- Jako první uživatele se musíte zaregistrovat a založit si nový účet. Pokud už účet máte, přihlaste se svými přístupovými údaji.
- Postupujte podle pokynů v aplikaci.

Upozornění

Podrobný popis
Aplikaci Hama Smart Home (Solution)
a plný rozsah funkcí naleznete
v našem průvodci aplikací:

www.hama.com ⇨ Číslo výrobku ⇨ Downloads
⇨ Návod k obsluze aplikace

8. Údržba a čištění

Upozornění

Před čištěním a při delším nepoužívání odpojte výrobek od sítě.

- Čistěte tento výrobek pouze lehkým hadříkem nepouštějícím vlákna a nepoužívejte agresivní čisticí prostředky.
- Dbejte na to, aby do výrobku nevnikla žádná voda.

9. Vyloučení záruky

Společnost Hama GmbH & Co KG nepřebírá žádnou odpovědnost nebo záruku za škody vzniklé neodbornou instalací, montáží a neodborným použitím výrobku nebo nedodržováním návodu k použití a/nebo bezpečnostních pokynů.

10. Informace o vysokofrekvenčním záření

Toto zařízení splňuje požadavky EU na omezení expozice obyvatelstva elektromagnetickým polím prostřednictvím ochrany zdraví. Zařízení odpovídá vysokofrekvenčním specifikacím, pokud se používá ve vzdálenosti 20 cm od těla.

11. Prohlášení o shodě

Společnost Hama GmbH & Co KG tímto prohlašuje, že typ rádiového zařízení [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Stahování.

Dôležité upozornenie – stručný návod:

- Toto je stručný návod, ktorý vám poskytne najdôležitejšie základné informácie, ako sú bezpečnostné pokyny a uvedenie vášho výrobku do prevádzky.
- Úplný **dlhý návod** je k dispozícii na tejto internetovej adrese: **www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads**
- Uložte si vo svojom počítači tento dlhý návod na opakované otváranie a podľa možnosti si ho vytlačte.

1. Vysvetlenie výstražných symbolov a upozornení

Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom

Tento symbol upozorňuje na nebezpečenstvo dotyku neizolovaných častí výrobku, ktoré sú eventuálne pod takým vysokým nebezpečným napätím, že hrozí nebezpečenstvo elektrického zásahu.

Výstraha

Tento symbol označuje bezpečnostné upozornenia, ktoré poukazujú na určité riziká a nebezpečenstvá.

Upozornenie

Tento symbol označuje dodatočné informácie alebo dôležité poznámky.

2. Vysvetlenie označení symbolmi na výrobku

Výrobok je určený iba na používanie vo vnútorných priestoroch.

3. Obsah balenia

00176570/00176573/00176575/00176594/ 00176612:

- 1 WiFi zásuvka
- 1 stručný popis

00176571:

- 3 WiFi zásuvky
- 1 stručný popis

00176574:

- 1 zásuvková lišta
- 1 stručný popis

4. Bezpečnostné upozornenia

- Nepoužívajte prekryté.
- Bez napätia len s vytiahnutou zástrčkou.
- Uvádzajte do prevádzky, resp. používajte len so zatvorenými bezpečnostnými krytmi.
- Výrobok je určený iba na používanie vo vnútorných priestoroch.
- Výrobok chráňte pred znečistením, vlhkosťou a prehriatím. Používajte ho iba v suchom prostredí.
- Tento výrobok je určený na súkromné použitie v domácnosti, nie je určený na komerčné použitie.
- Výrobok používajte iba na účel, pre ktorý je určený.
- Výrobok nepoužívajte v bezprostrednej blízkosti ohrievača, iných tepelných zdrojov alebo na priamom slnečnom žiarení.
- Výrobok používajte len v miernych klimatických podmienkach.
- Výrobok nepoužívajte na miestach, kde je používanie elektronických zariadení zakázané.
- Výrobok nepoužívajte vo vlhkom prostredí a vyvarujte sa striekajúcej vody.
- Výrobok chráňte pred pádmi a nevystavujte ho silným otrasom.
- Na výrobku nevykonávajte žiadne zmeny. V dôsledku toho stratíte akékoľvek nároky na záruku.
- Obalový materiál odložte mimo dosahu detí, hrozí riziko zadusenia.
- Obalový materiál hneď zlikvidujte podľa platných miestnych predpisov o likvidácii.
- Nikdy neprepájajte viac exemplárov tohto výrobku za sebou.
- Výrobok nepoužívajte mimo výkonnostných limitov uvedených v technických údajoch.
- Výrobok smie byť prevádzkovaný výhradne v napájacej sieti, ako je popísané na typovom štítku.
- Tento výrobok nepatrí do rúk deťom, rovnako ako všetky elektrické výrobky!

Výstraha



Max. 3680 W (00176571, 00176573, 00176575)

Výrobok nepoužívajte mimo výkonnostných limitov uvedených v technických údajoch.

Výstraha – max. 2300 W (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)

Výrobok nepoužívajte mimo výkonnostných limitov uvedených v technických údajoch.

Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom

- Výrobok neotvárajte a v prípade poškodenia ho ďalej nepoužívajte.
- Nesnažte sa sami robiť na výrobku údržbu alebo opravy. Akékoľvek práce na údržbe prenechajte príslušnému odbornému personálu.
- Výrobok nepoužívajte, ak je poškodený AC adaptér, kábel adaptéra alebo sieťové vedenie.

5. Technické údaje

00176571/00176573/00176575	
Vstupné napätie	220 – 240 V ~, 50 Hz
Maximálny inštalovaný príkon	16 A, 3680 W
Frekvenčné pásmo	2,4 GHz
Vyžarovaný maximálny prenosový výkon	< 100 mW

00176570/00176574/00176594/00176612	
Vstupné napätie	220 – 240 V ~, 50 Hz
Maximálny inštalovaný príkon	10 A, 2300 W
Frekvenčné pásmo	2,4 GHz
Vyžarovaný maximálny prenosový výkon	< 100 mW
USB prípojka (00176612)	5V ⎓ 2100mA 1x max. 2100 mA
USB prípojka (00176574)	5V ⎓ 4200mA 1x max. 2400mA

6. Uvedenie do používania a používanie

Výstraha

- Výrobok pripájajte iba do povolených zásuviek. Zásuvka musí byť v blízkosti výrobku a musí byť ľahko prístupná.
- Výrobok odpojte od siete vypínačom zapnuté/vypnuté – ak takýto vypínač nie je, vytiahnite prístroj zo zásuvky.
- V prípade viacnásobných zásuviek dávajte pozor na to, aby pripojené spotrebiče neprekročili celkový dovolený príkon.
- Ak výrobok dlhšiu dobu nepoužívate, odpojte ho z elektrickej siete.
- K tomto výrobku nepripájajte žiadne prístroje produkujúce teplo (napr. výhrevné prikrývky, kávovary atď.). Hrozí nebezpečenstvo požiaru a poranenia!
- K tomto výrobku nepripájajte žiadne motorové prístroje alebo prístroje, ktoré majú rotujúcu časť alebo rotujúci nástroj. Hrozí nebezpečenstvo poranenia.

- WiFi zásuvku/zásuvkovú lištu spojte so správne nainštalovanou a ľahko prístupnou elektrickou zásuvkou.
- Stlačte a cca 5 sekúnd podržte stlačené tlačidlo na zásuvke, kým nezačne LED rýchlo blikať.
- Riaďte sa pokynmi v aplikácii.

7. Je to také ľahké

Stiahnutie aplikácie:

- Stiahnite si aplikáciu **Hama Smart Home (Solution)** z Apple App Store alebo Google Play Store.
- Otvorte aplikáciu **Hama Smart Home (Solution)**
- Pri prvom použití sa musíte zaregistrovať a vytvoriť nový účet. V prípade, že už máte založený účet, prihláste sa so svojimi prístupovými údajmi.
- Riaďte sa pokynmi v aplikácii.

Upozornenie

Podrobný opis aplikácie
Hama Smart Home (Solution)
a plný rozsah funkcií nájdete
v našom sprievodcovi aplikáciou na:

www.hama.com ⇨ tovarové číslo ⇨ Downloads
⇨ Návod na obsluhu aplikácie

8. Údržba a starostlivosť

Upozornenie

Pred čistením a v prípade dlhšieho nepoužívania odpojte výrobok od siete.

- Na čistenie tohto výrobku používajte len navlhčenú utierku, ktorá nepúšťa vlákna a nepoužívajte žiadne agresívne čistiace prostriedky.
- Dávajte pozor na to, aby do výrobku nevnikla voda.

9. Vylúčenie zodpovednosti

Hama GmbH & Co KG nepreberá žiadnu zodpovednosť a neposkytuje záruky za škody vyplývajúce z neodbornej inštalácie, montáže alebo neodborného používania výrobku alebo z nerešpektovania návodu na obsluhu a/alebo bezpečnostných upozornení.

10. Informácie o expozícii HF

Zariadenie spĺňa požiadavky EÚ o obmedzení expozície obyvateľstva elektromagnetickým poliam na ochranu zdravia. Zariadenie zodpovedá špecifikáciám HF (vysoká frekvencia), ak sa používa vo vzdialenosti 20 cm od tela.

11. Vyhlásenie o zhode

Hama GmbH & Co KG týmto vyhlasuje, že typ rádiových zariadení [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese:
www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Stiahnutia.

Informação importante - Guia rápido:

- Este manual é um guia rápido, que lhe dá as informações básicas mais importantes, como, por exemplo, indicações de segurança e instruções para colocar o seu produto em funcionamento.
- Poderá encontrar **a versão longa do manual de instruções** em: **www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads**
- Guarde a versão longa do manual de instruções no seu computador para o poder consultar, e, se necessário, para o imprimir.

1. Explicação dos símbolos de aviso e das observações

Perigo de choque elétrico

Este símbolo chama a atenção para o perigo de toque em partes não isoladas do produto que podem ser condutoras de uma tensão perigosa e apresentar, assim, perigo de choque elétrico.

Aviso

Este símbolo é utilizado para identificar informações de segurança ou para chamar a atenção para perigos e riscos especiais.

Observação

Este símbolo é utilizado para identificar informações de segurança adicionais ou para assinalar observações importantes.

2. Explicação dos símbolos afixados no produto



O produto destina-se unicamente a uma utilização dentro de edifícios.

3. Conteúdo da embalagem

00176570 / 00176573 / 00176575 / 00176594 / 00176612:

- 1 Tomada WiFi
- 1 Instruções abreviadas

00176571:

- 3 Tomadas WiFi
- 1 Instruções abreviadas

00176574:

- 1 Extensão com tomadas
- 1 Instruções abreviadas

4. Indicações de segurança

- Não cobrir durante a operação.
- Sem tensão apenas com a ficha puxada.
- Colocar em funcionamento ou operar apenas com coberturas de segurança tapadas.
- O produto destina-se unicamente a uma utilização dentro de edifícios.
- Proteja o produto da sujidade, da humidade e do sobreaquecimento, e utilize-o unicamente em ambientes secos.
- O produto está previsto apenas para a utilização privada e não comercial.
- Utilize o produto exclusivamente para o fim a que se destina.
- Nunca utilize o produto diretamente ao pé de aquecimentos ou de outras fontes de calor, nem o exponha à incidência direta dos raios de sol.
- Utilize o produto sempre só em condições climáticas moderadas.
- Nunca utilize o produto em áreas em que não sejam permitidos dispositivos eletrónicos.
- Nunca utilize o produto em ambientes húmidos e evite os salpicos de água.
- Nunca deixe cair o produto, nem o submeta a choques fortes.
- Nunca introduza alterações no produto. Se o fizer, a garantia deixará de ser válida.
- Mantenha o material da embalagem fora do alcance de crianças. Perigo de asfixia.
- Elimine imediatamente o material da embalagem em conformidade com as normas locais aplicáveis.
- Nunca ligue em série vários exemplares deste produto.
- Nunca utilize o produto fora dos limites de desempenho indicados nos dados técnicos.
- O produto só pode ser ligado a uma rede de alimentação em conformidade com o descrito na placa de características.
- Tal como qualquer outro dispositivo elétrico, este produto não pode ser manuseado por crianças!

Aviso

Máx. 3680 W (00176571, 00176573, 00176575)

Nunca utilize o produto fora dos limites de desempenho indicados nos dados técnicos.

Aviso - Máx. 2300 W (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)

Nunca utilize o produto fora dos limites de desempenho indicados nos dados técnicos.

Perigo de choque elétrico

- Nunca abra o produto, nem o utilize caso esteja danificado.
- Nunca tente manter ou reparar o produto. Qualquer trabalho de manutenção deve ser executado por técnicos especializados.
- Nunca utilize o produto se o adaptador de CA, o cabo de adaptação ou o cabo de alimentação estiverem danificados.

5. Dados técnicos

00176571 / 00176573 / 00176575	
Tensão de entrada	220 – 240 V ~, 50 Hz
Potência de ligação máxima	16 A, 3680 W
Banda de frequência	2,4 GHz
Potência máxima transmitida	< 100 mW

00176570 / 00176574 / 00176594 / 00176612	
Tensão de entrada	220 – 240 V ~, 50 Hz
Potência de ligação máxima	10 A, 2300 W
Banda de frequência	2,4 GHz
Potência máxima transmitida	< 100 mW
Ligação USB (00176612)	5 V ⎓ 2100 mA 1x máx. 2100 mA
Ligação USB (00176574)	5 V ⎓ 4200 mA 1x máx. 2400 mA

6. Colocação em funcionamento e operação

Aviso

- Ligue o produto exclusivamente a uma tomada elétrica adequada. A tomada elétrica deve estar localizada perto do produto e deve ser facilmente acessível.
- Desligue o produto da rede elétrica com o interruptor de ligar/desligar – se o produto não tiver esse interruptor, retire a ficha da tomada elétrica.
- No caso de tomadas múltiplas, certifique-se de que os aparelhos ligados não excedam o consumo total de energia permitido.
- Desligue o produto da rede elétrica quando não o utilizar durante um período prolongado.
- Não utilize aparelhos geradores de calor (por ex., cobertores elétricos, máquinas de café, etc.) neste produto. Perigo de incêndio e ferimentos!
- Não utilize aparelhos motorizados ou aparelhos usados para rodar peças ou ferramentas neste produto. Perigo de ferimentos.

- Ligue a tomada WiFi/extensão com tomadas a uma tomada elétrica corretamente instalada e facilmente acessível.
- Pressione e mantenha o botão na tomada durante aprox. 5 segundos até o LED começar a piscar depressa.
- Siga as instruções dadas na própria app.

7. Não podia ser mais simples

Descarregar a app:

- Descarregue a app **Hama Smart Home (Solution)** da Apple App Store ou da Google Play Store.
- Abra a app **Hama Smart Home (Solution)**
- Da primeira vez que abrir a app, tem de se registar e de criar uma conta. Se já tiver uma conta, inicie sessão com os seus dados de acesso.
- Siga as instruções dadas na própria app.

Observação

Encontrará uma descrição detalhada da **App Hama Smart Home (Solution)** e poderá ver todas as suas funções no nosso guia da app, em:

www.hama.com ⇨ Número de artigo
⇨ Downloads
⇨ Manual de instruções da app

8. Manutenção e conservação

Observação

Antes de limpar o seu produto, e quando não o for utilizar por um período prolongado, desligue-o sempre da alimentação elétrica/corrente.

- Limpe o produto apenas com um pano sem pelos ligeiramente humedecido e não utilize produtos de limpeza agressivos.
- Certifique-se de que não penetre água no produto.

9. Exclusão de responsabilidade

A Hama GmbH & Co KG declina toda e qualquer responsabilidade ou garantia por danos decorrentes da instalação, da montagem ou do manuseamento incorretos do produto e/ou do incumprimento das instruções de utilização e/ou das informações de segurança.

10. Informação sobre a exposição a RF

Este produto satisfaz os requisitos da UE de garantia de proteção da saúde pública limitando a exposição do público aos campos eletromagnéticos. Desde que utilizado a uma distância de 20 cm do corpo, o produto corresponde às especificações relativas a RF.

11. Declaração de conformidade

A Hama GmbH & Co KG declara por esta via que o equipamento de rádio do tipo [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet:
www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads.

Viktig information - snabbinstruktion:

- Detta är en snabbinstruktion som innehåller den viktigaste informationen som säkerhetsanvisningar och hur du kommer igång med din produkt.
- Den fullständiga **bruksanvisningen** finns på följande webbadress: **www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads**
- Spara den fullständiga bruksanvisningen i din dator så att du kan titta i den, och skriv ut den om du behöver det.

1. Förklaring av varningssymboler och information

Fara för elektrisk stöt

Denna symbol hänvisar till fara vid beröring av oisolerade produktdelar som kan ha en så pass hög spänning att det finns risk för elektrisk stöt.

Varning

Används för att markera säkerhetsanvisningar eller för att rikta uppmärksamheten mot speciella faror och risker.

Information

Används för att markera ytterligare information eller viktig information.

2. Förklaring av symbolerna på produktmärkningen



Produkten är endast avsedd att användas inomhus.

3. Förpackningens innehåll

00176570 / 00176573 / 00176575 / 00176594 / 00176612:

- 1 Wifi-uttag
- 1 snabbguide

00176571:

- 3 Wifi-uttag
- 1 snabbguide

00176574:

- 1 grenuttag
- 1 snabbguide

4. Säkerhetsanvisningar

- Får inte övertäckas när den används.
- Spänningsfri endast när kontakten är utdragen.
- Får endast tas bruk eller användas med stängda säkerhetsluckor.
- Produkten är endast avsedd att användas inomhus.
- Skydda produkten mot smuts, fukt och överhettning och använd den bara i torra utrymmen.
- Produkten är avsedd för privat bruk, inte yrkesmässig användning.
- Använd endast produkten för det avsedda ändamålet.
- Använd inte produkten i omedelbar närhet av värmeelement, andra värmekällor eller i direkt solsken.
- Använd endast produkten under normala väderförhållanden.
- Använd inte produkten inom områden där elektroniska apparater inte är tillåtna.
- Använd inte produkten i fuktig miljö och undvik vattenstänk.
- Tappa inte produkten och utsätt den inte för kraftiga vibrationer.
- Gör inga förändringar på produkten. Då förlorar du alla garantianspråk.
- Det är viktigt att barn hålls borta från förpackningsmaterialet. Det finns risk för kvävning.
- Återvinn förpackningsmaterialet direkt enligt de lokala återvinningsbestämmelserna.
- Seriekoppla aldrig flera exemplar av den här produkten.
- Använd inte produkten utöver de kapacitetsgränser som anges i tekniska data.
- Produkten får bara användas med en strömförsörjning enligt beskrivningen på typskylten.
- Precis som alla elektriska apparater ska även denna förvaras utom räckhåll för barn!

Varning

Max. 3680 W (00176571, 00176573, 00176575)

Använd inte produkten utöver de kapacitetsgränser som anges i tekniska data.

Varning - Max. 2300 W (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)

Använd inte produkten utöver de kapacitetsgränser som anges i tekniska data.

Fara för elektrisk stöt

- Öppna inte produkten och fortsätt inte att använda den om den är skadad.
- Försök inte serva eller reparera produkten själv. Överlåt allt servicearbete till behörig fackpersonal.
- Använd inte produkten när AC-adaptern, adapterkabeln eller nätkabeln är skadade.

5. Tekniska data

00176571 / 00176573 / 00176575	
Ingångsspänning	220 – 240 V ~, 50 Hz
Maximal anslutningseffekt	16 A, 3680 W
Frekvensband	2,4 GHz
Max. sändareffekt	< 100 mW

00176570 / 00176574 / 00176594 / 00176612	
Ingångsspänning	220 – 240 V ~, 50 Hz
Maximal anslutningseffekt	10 A, 2300 W
Frekvensband	2,4 GHz
Max. sändareffekt	< 100 mW
USB-port (00176612)	5V ⎓ 2100mA 1 max. 2100mA
USB-port (00176574)	5V ⎓ 4200mA 1 max. 2400mA

6. Första start och användning

Varning

- Anslut bara produkten till ett godkänt eluttag. Eluttaget ska sitta i närheten av produkten och vara lätt att nå.
- Koppla bort produkten från elnätet med hjälp av strömbrytaren – om den saknas drar du ut apparaten ur eluttaget.
- Om grenuttag används får de anslutna förbrukarna inte överskrida tillåten total effektförbrukning.
- Koppla bort produkten från elnätet om den inte ska användas under en längre tid.
- Använd inga slutapparater som genererar värme (t.ex. värmefiltar, kaffebryggare etc.) med den här produkten. Det finns brand- och skaderisk!
- Använd inga motordrivna slutapparater eller slutapparater som driver en roterande apparatdel eller ett roterande verktyg med den här produkten. Det finns skaderisk.

- Anslut Wifi-uttaget / grenuttaget till ett korrekt installerat och lättåtkomligt eluttag.
- Håll knappen på uttaget intryckt i ca 5 sekunder tills lysdioden börjar blinka snabbt.
- Följ instruktionerna i appen.

7. Så här enkelt är det

Ladda ned appen:

- Ladda ned appen **Hama Smart Home (Solution)** från Apple App Store eller Google Play.
- Öppna appen **Hama Smart Home (Solution)**
- Vid den första användningen måste du registrera dig och skapa ett nytt konto. Om du redan har ett konto loggar du in med dina inloggningsuppgifter.
- Följ instruktionerna i appen.

Information

En utförlig beskrivning av
Hama Smart Home (Solution) App
och alla funktionerna hittar
du i vår appguide under:

www.hama.com ⇨ Artikelnummer ⇨ Downloads
⇨ Bruksanvisning för appen

8. Service och skötsel

Information

Koppla bort produkten från nätet innan du rengör den och om du inte ska använda den under en längre tid.

- Använd endast en luddfri, lätt fuktad trasa för att rengöra produkten och använd inga aggressiva rengöringsmedel.
- Se till att det inte kommer in vatten i produkten.

9. Garantifriskrivning

Hama GmbH & Co KG övertar ingen form av ansvar eller garanti för skador som beror på felaktig installation, montering och felaktig produktanvändning eller på att bruksanvisningen och/eller säkerhetsinformationen inte följs.

10. Information om HF-exponering

Denna apparat uppfyller EU-kraven på begränsning av befolkningens exponering för elektromagnetiska fält genom hälsoskydd. Apparaten motsvarar HF-specifikationerna om den är på 20 cm avstånd från kroppen.

11. Försäkran om överensstämmelse

Härmed försäkrar Hama GmbH & Co KG att denna typ av radioutrustning [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads.

Важное указание — краткое руководство:

- Это краткое руководство содержит основную информацию: указания по технике безопасности и вводу изделия в эксплуатацию.
- С полным текстом **подробного руководства по эксплуатации** можно ознакомиться здесь: **www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads**
- Сохраните данное руководство по эксплуатации для просмотра на вашем компьютере и по возможности распечатайте его.

1. Пояснения к предупреждающим знакам и указаниям

Опасность поражения электрическим током

Данный символ указывает на опасность соприкосновения с неизолированными частями изделия под напряжением, которое может привести к поражению электрическим током.

Предупреждение

Используется для обозначения указаний по технике безопасности или для акцентирования внимания на особых опасностях и рисках.

Примечание

Используется для дополнительного обозначения информации или важных указаний.

2. Пояснения к обозначениям маркировки изделия

Изделие предназначено только для использования в помещении.

3. Комплект поставки

00176570 / 00176573 / 00176575 / 00176594 / 00176612:

- 1 розетка Wi-Fi
- 1 краткое описание

00176571:

- 3 розетки Wi-Fi
- 1 краткое описание

00176574:

- 1 электроудлинитель с розетками
- 1 краткое описание

4. Указания по технике безопасности

- Не накрывать при эксплуатации.
- Напряжение отсутствует только при отсоединенном от розетки штекере.
- Использовать только с закрытыми защитными кожухами.
- Изделие предназначено только для использования в помещении.
- Не допускайте загрязнения изделия, защищайте его от влаги и перегрева. Не используйте изделие при высокой влажности.
- Изделие предназначено только для домашнего некоммерческого применения.
- Используйте изделие исключительно в предусмотренных целях.
- Не используйте изделие в непосредственной близости от систем отопления, других источников тепла или под прямыми солнечными лучами.
- Используйте изделие только при приемлемых климатических условиях.
- Не применяйте в запретных зонах.
- Не используйте изделие во влажной среде, избегайте брызг.
- Избегайте падения изделия и не подвергайте его сильным вибрациям.
- Не вносите в изделие конструктивные изменения. В результате этого любые гарантийные обязательства теряют свою силу.
- Не допускайте детей к упаковочному материалу, существует опасность удушья.
- Сразу утилизируйте упаковочный материал согласно действующим местным предписаниям по утилизации.
- Ни в коем случае не подключайте несколько таких изделий последовательно.
- При использовании изделия не допускайте превышения предела мощности, указанного в технических характеристиках.
- Необходимо соблюдать требования к источнику питания, указанные на табличке электротехнического изделия.
- Данное изделие, как и все электрические приборы, следует беречь от детей!

Предупреждение

макс. 3680 Вт (00176571, 00176573, 00176575)

При использовании изделия не допускайте превышения предела мощности, указанного в технических характеристиках.

Предупреждение — макс. 2300 Вт (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)

При использовании изделия не допускайте превышения предела мощности, указанного в технических характеристиках.

Опасность поражения электрическим током

- Не вскрывайте изделие и не используйте его при наличии повреждений.
- Не пытайтесь самостоятельно выполнять техническое обслуживание или ремонт изделия. Ремонт разрешается производить только квалифицированному персоналу.
- Не используйте изделие при повреждении адаптера переменного тока, кабеля адаптера или сетевого кабеля.

5. Технические данные

00176571 / 00176573 / 00176575	
Напряжение на входе	220–240 В ~ ,50 Гц
Макс. подводимая мощность	16 А, 3680 Вт
Диапазон частоты	2,4 ГГц
Максимальная излучаемая мощность	< 100 мВт

00176570 / 00176574 / 00176594 / 00176612	
Напряжение на входе	220–240 В ~ ,50 Гц
Макс. подводимая мощность	10 А, 2300 Вт
Диапазон частоты	2,4 ГГц
Максимальная излучаемая мощность	< 100 мВт
USB-разъем (00176612)	5 В ⎓ 2100 мА 1x макс. 2100 мА
USB-разъем (00176574)	5 В ⎓ 4200 мА 1x макс. 2400 мА

6. Ввод в эксплуатацию и работа

Предупреждение

- Для подключения изделия используйте только розетку, разрешенную для использования. Розетка должна располагаться вблизи изделия и быть легко доступна.
- Отсоедините изделие от сети с помощью переключателя — при отсутствии переключателя отсоедините устройство от розетки.
- При наличии блока штепсельных розеток следите за тем, чтобы общая потребляемая мощность подключенных электроприборов не превышала допустимое значение.
- Отсоедините изделие от сети в случае, если вы его не используете в течение продолжительного времени.
- Не используйте на этом изделии конечные устройства, выделяющие тепло (например, электрические одеяла, кофемашины и пр.). Берегись ожогов и порезов!
- Запрещается применять для включения электроприводов и устройств, работающих от электромоторов. Берегись травм.

- Подключите розетку Wi-Fi/электроудлинитель с розетками к установленной надлежащим образом и доступной розетке.
- Нажмите и удерживайте кнопку на розетке нажатой ок. 5 секунд, пока светодиод не начнет быстро мигать.
- Следуйте указаниям приложения.

7. Это просто

Скачайте приложение:

- Скачайте приложение **Hama Smart Home (Solution)** из Apple Store или Google Play.
- Откройте приложение **Hama Smart Home (Solution)**
- Как новый пользователь вы должны зарегистрироваться и завести новую учетную запись. Если у вас уже есть учетная запись, войдите в систему, используя свои данные доступа.
- Следуйте указаниям приложения.

Примечание

Подробное описание
мобильного приложения Hama Smart Home (Solution)
и полного объема функций см.
в нашем справочнике по адресу:

www.hama.com ⇨ Артикул ⇨ Downloads
⇨ Руководство по эксплуатации приложения

8. Техническое обслуживание и уход

Примечание

Перед очисткой и при длительном неиспользовании отключите устройство от сети.

- Очищайте изделие только с помощью слегка влажной безворсовой салфетки; не используйте агрессивные чистящие средства.
- Следите за тем, чтобы в устройство не попадала вода.

9. Исключение ответственности

Hama GmbH & Co. KG не несет ответственности за повреждения, возникшие в результате ненадлежащей установки, монтажа и ненадлежащего использования изделия или несоблюдения требований руководства по эксплуатации и/или указаний по технике безопасности.

10. Информация о воздействии высокой частоты

Данное устройство соответствует требованиям ЕС по ограничению воздействия электромагнитных полей на население с помощью положений по охране здоровья. Устройство соответствует спецификациям в отношении высокой частоты, если оно используется на расстоянии 20 см от тела.

11. Сертификат соответствия

Настоящим Hama GmbH & Co KG заявляет, что радиооборудование типа [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] соответствует требованиям директивы 2014/53/ЕС. С полным текстом декларации о соответствии требованиям ЕС можно ознакомиться здесь:
www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads.

Важно указание –
Кратко упътване:

- Това е кратко упътване, което Ви снабдява с най-важната базова информация, като указания за безопасност и пускането в експлоатация на Вашия продукт.
- Цялото **дълго упътване** е налично на следния интернет адрес:
  www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads
- Запаметете дългото упътване на Вашия компютър за справки у по възможност го разпечатайте.

1. Обяснение на предупредителни символи и указания

Опасност от токов удар

Този символ указва опасност при допир с неизолирани части на продукта, които евентуално провеждат опасно напрежение, което е толкова високо, че съществува опасност от токов удар.

Предупреждение

Използва се, за да обозначава указание за безопасност или за да насочи вниманието към конкретни опасности и рискове.

Указание

Използва се, за да обозначава допълнителна информация или важни указания.

2. Обяснение на символи на продуктовото обозначение

Продуктът е предвиден само за употреба в сгради.

3. Съдържание на опаковката

00176570 / 00176573 / 00176575 / 00176594 / 00176612:

- 1 WiFi контакт
- 1 кратко описание

00176571:

- 3 WiFi контакта
- 1 кратко описание

00176574:

- 1 разклонител
- 1 кратко описание

4. Указания за безопасност

- Не използвайте покрит.
- Изключен от напрежение само при издърпан щекер.
- Пускайте в експлоатация, респ. използвайте само със затворени предпазни капаци.
- Продуктът е предвиден само за употреба в сгради.
- Пазете продукта от замърсяване, влага и прегряване и го използвайте само в суха среда.
- Продуктът е предвиден за лична, нестопанска битова употреба.
- Използвайте продукта само за предвидената цел.
- Не използвайте продукта в непосредствена близост до отоплителни уреди, други източници на топлина или на директна слънчева светлина.
- Използвайте продукта само при умерени климатични условия.
- Не използвайте продукта в зони, в които не са разрешени електронни продукти.
- Не използвайте продукта във влажна среда и избягвайте водни пръски.
- Не позволявайте на продукта да пада и не го излагайте на силни вибрации.
- Не правете промени в уреда. Така ще загубите право на всякакви гаранционни претенции.
- Задължително дръжте малките деца далече от опаковъчния материал, има опасност от задушаване.
- Изхвърлете опаковъчния материал веднага съгласно действащите на място разпоредби за изхвърляне на отпадъци.
- Никога не включвайте последователно няколко броя от продукта един след друг.
- Не използвайте продукта извън неговите граници на мощността, посочени в техническите данни.
- Продуктът може да работи само в захранваща мрежа, каквато е указана на фабричната табелка.
- Подобно на всички електрически продукти, този продукт не бива да попада в ръцете на деца!

Предупреждение

Макс. 3680 W (00176571, 00176573, 00176575)

Не използвайте продукта извън неговите граници на мощността, посочени в техническите данни.

Предупреждение - макс. 2300 W (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)

Не използвайте продукта извън неговите граници на мощността, посочени в техническите данни.

Опасност от токов удар

- Не отваряйте продукта и при повреда не продължавайте да го използвате.
- Не се опитвайте сами да обслужвате или ремонтирате продукта. Оставете всякаква техническа поддръжка на компетентните специалисти.
- Не използвайте продукта, ако АС адаптерът, адаптерният кабел или мрежовият проводник са повредени.

5. Технически данни

00176571 / 00176573 / 00176575	
Входно напрежение	220 – 240 V ~, 50 Hz
Максимален свързващ проводник	16 A, 3680 W
Честотна лента	2,4 GHz
Максимална излъчвателна мощност	< 100 mW

00176570 / 00176574 / 00176594 / 00176612	
Входно напрежение	220 – 240 V ~, 50 Hz
Максимален свързващ проводник	10 A, 2300 W
Честотна лента	2,4 GHz
Максимална излъчвателна мощност	< 100 mW
USB извод (00176612)	5 V ⎓ 2100 mA 1x макс. 2100 mA
USB извод (00176574)	5 V ⎓ 4200mA 1x макс. 2400 mA

6. Пускане в действие и работа

Предупреждение

- Използвайте продукта само на разрешен за това контакт. Контактът трябва да се намира в близост до продукта и да е леснодостъпен.
- Разединете продукта от мрежата посредством превключвателя за включване/изключване – ако няма такъв, издърпайте устройството от контакта.
- При използване на разклонител внимавайте включените консуматори да не превишават допустимата обща консумирана мощност.
- Изключвайте продукта от мрежата, когато не го използвате по-продължително време.
- Не използвайте на продукта уреди, които се нагряват (например електрически одеяла, кафе машини и т. н.). Има опасност от пожар и нараняване!
- Не използвайте с продукта крайни уреди, които работят с двигател, или крайни уреди, които задвижват въртяща се част на уреда или инструмент. Има опасност от нараняване.

- Свържете WiFi контакта/разклонителя с правилно инсталиран и леснодостъпен контакт.
- Натиснете и задръжте бутона на контакта за ок. 5 секунди, докато светодиодът не започне да мига бързо.
- Следвайте инструкциите в приложението.

7. Това става толкова лесно

Изтегляне на приложението:

- Изтеглете приложението **Hama Smart Home (Solution)** от магазините за приложения Apple App Store или Google Play Store.
- Отворете приложението **Hama Smart Home (Solution)**
- Като първи потребител трябва да се регистрирате и да създадете нов акаунт. Ако вече разполагате с акаунт, влезте с Вашите данни за достъп.
- Следвайте инструкциите в приложението.

Указание

Подробно описание на
приложението Hama Smart Home (Solution)
и на пълния обхват на функциите ще намерите в нашето ръководство на приложението на адрес:

www.hama.com ⇨ Номер на артикул
⇨ Downloads
⇨ Ръководство за употреба на приложението

8. Техническо обслужване и поддръжка

Указание

Разединете продукта от мрежата преди почистването и когато няма да се използва за по-дълго време.

- Почиствайте този продукт само с леко навлажнена кърпа без власинки и не използвайте агресивни почистващи препарати.
- Внимавайте да не попада вода в продукта.

9. Изключване на отговорност

Hama GmbH & Co KG не поема отговорност или гаранция за повреди, които са резултат от неправилна инсталация, монтаж и употреба на продукта или от неспазване на ръководството за експлоатация и/или на указанията за безопасност.

10. Информация за високочестотната експозиция

Този уред изпълнява изискванията на ЕС за ограничаване на експозицията на населението на електромагнитни полета за защита на здравето. Уредът съответства на високочестотните спецификации, ако се използва на разстояние 20 cm от тялото.

11. Декларация за съответствие

С настоящото Hama GmbH & Co KG декларира, че типът на радиообурудването [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] съответства на Директива 2014/53/ЕС. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е на разположение на следния интернет адрес:
www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads.

Σημαντική υπόδειξη – Συνοπτικό εγχειρίδιο:

- Αυτό είναι ένα συνοπτικό εγχειρίδιο το οποίο περιλαμβάνει τις σημαντικότερες βασικές πληροφορίες, όπως προειδοποιήσεις ασφαλείας και οδηγίες για τη θέση του προϊόντος σε λειτουργία.
- Το πλήρες **λεπτομερές εγχειρίδιο οδηγιών** διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα: **www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads**
- Αποθηκεύστε το λεπτομερές εγχειρίδιο οδηγιών στον υπολογιστή σας και, αν χρειάζεται, τυπώστε το.

1. Επεξήγηση προειδοποιητικών συμβόλων και υποδείξεων

Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας

Το συγκεκριμένο σύμβολο υποδεικνύει τον κίνδυνο επαφής με εξαρτήματα του προϊόντος που δεν έχουν μόνωση και τα οποία μπορεί να διαπερνά επικίνδυνη τάση τέτοιου ύψους, ώστε να υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.

Προειδοποίηση

Επισημαίνει προειδοποιήσεις ασφαλείας ή εφιστά την προσοχή σας σε ιδιαίτερους κινδύνους και ρίσκα.

Υπόδειξη

Επισημαίνει πρόσθετες πληροφορίες ή σημαντικές υποδείξεις.

2. Επεξήγηση σημάνσεων στην επισήμανση του προϊόντος

Το προϊόν σχεδιάστηκε για χρήση αποκλειστικά και μόνο εντός κτιρίων.

3. Περιεχόμενο συσκευασίας

00176570 / 00176573 / 00176575 / 00176594 / 00176612:

- 1 πρίζα WiFi
- 1 περιγραφή

00176571:

- 3 πρίζες WiFi
- 1 περιγραφή

00176574:

- 1 πολύπριζο
- 1 περιγραφή

4. Προειδοποιήσεις ασφαλείας

- Μην τα λειτουργείτε καλυμμένα.
- Δεν υπάρχει τάση μόνο όταν είναι αποσυνδεδεμένη η πρίζα.
- Θέστε σε λειτουργία ή λειτουργείτε μόνο με κλειστά τα καλύμματα ασφαλείας.
- Το προϊόν σχεδιάστηκε για χρήση αποκλειστικά και μόνο εντός κτιρίων.
- Προστατεύετε το προϊόν από την ακαθαρσία, υγρασία και υπερθέρμανση και χρησιμοποιείτε το προϊόν μόνο σε ξηρά περιβάλλοντα.
- Το προϊόν προορίζεται για προσωπική και όχι για επαγγελματική χρήση.
- Χρησιμοποιείτε το προϊόν αποκλειστικά και μόνο για τον προβλεπόμενο σκοπό χρήσης του.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν κοντά σε θερμαντικά σώματα, άλλες πηγές θέρμανσης ή στην άμεση ηλιακή ακτινοβολία.
- Χρησιμοποιείτε το προϊόν μόνο σε ήπιες κλιματικές συνθήκες.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν σε περιοχές όπου δεν επιτρέπονται ηλεκτρονικές συσκευές.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν σε υγρό περιβάλλον και αποφεύγετε τις σταγόνες νερού.
- Μην αφήνετε το προϊόν να πέφτει και μην το εκθέτετε σε ισχυρούς κραδασμούς.
- Μην προβαίνετε σε τροποποιήσεις του προϊόντος. Κατ' αυτόν τον τρόπο, παύει να ισχύει η εγγύηση.
- Κρατήστε τα παιδιά μακριά από τα υλικά συσκευασίας, καθώς υπάρχει κίνδυνος ασφυξίας.
- Απορρίπτετε τα υλικά συσκευασίας αμέσως, σύμφωνα με τους ισχύοντες τοπικούς κανονισμούς για την απόρριψη.
- Μην συνδέετε ποτέ περισσότερα αντίγραφα αυτού του προϊόντος το ένα μετά το άλλο σε σειρά.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εκτός των ορίων απόδοσής του που αναφέρονται στα τεχνικά στοιχεία.
- Το προϊόν επιτρέπεται να λειτουργεί αποκλειστικά και μόνο σε δίκτυο τροφοδοσίας όπως περιγράφεται στην πινακίδα τύπου.
- Το συγκεκριμένο προϊόν, όπως και όλα τα ηλεκτρικά προϊόντα, πρέπει να φυλάσσεται μακριά από τα παιδιά!

Προειδοποίηση

Μέγ. 3680 W (00176571, 00176573, 00176575)

Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εκτός των ορίων απόδοσής του που αναφέρονται στα τεχνικά στοιχεία.

Προειδοποίηση - Μεγ. 2300 W (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)

Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εκτός των ορίων απόδοσής του που αναφέρονται στα τεχνικά στοιχεία.

Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας

- Μην ανοίγετε το προϊόν και μη συνεχίζετε να το χρησιμοποιείτε, αν έχουν προκληθεί ζημιές.
- Μην επιχειρήσετε να προβείτε μόνοι σας σε εργασίες συντήρησης ή επισκευής στο προϊόν. Οι εργασίες συντήρησης πρέπει να γίνονται από εξειδικευμένα άτομα.
- Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν, αν ο αντάπτορας AC, το καλώδιο προσαρμογέα ή το τροφοδοτικό έχει βλάβη.

5. Τεχνικά χαρακτηριστικά

00176571 / 00176573 / 00176575	
Τάση εισόδου	220 – 240 V ~, 50 Hz
Μέγιστη ισχύς	16 A, 3680 W
Εύρος συχνοτήτων	2,4 GHz
Μέγιστη εκπεμπόμενη ισχύς	< 100 mW

00176570 / 00176574 / 00176594 / 00176612	
Τάση εισόδου	220 – 240 V ~, 50 Hz
Μέγιστη ισχύς	10 A, 2300 W
Εύρος συχνοτήτων	2,4 GHz
Μέγιστη εκπεμπόμενη ισχύς	< 100 mW
Έξοδος USB (00176612)	5V ⎓ 2100mA 1x μεγ. 2100mA
Έξοδος USB (00176574)	5V ⎓ 4200mA 1x μεγ. 2400mA

6. Θέση σε λειτουργία και λειτουργία

Προειδοποίηση

- Χρησιμοποιείτε το προϊόν αποκλειστικά και μόνο με μια κατάλληλη για τον σκοπό αυτό πρίζα. Η πρίζα πρέπει να βρίσκεται κοντά στο προϊόν και να είναι εύκολα προσβάσιμη.
- Αποσυνδέετε το προϊόν από το ρεύμα, χρησιμοποιώντας τον διακόπτη on/off. Αν δεν υπάρχει, αποσυνδέετε τη συσκευή από την πρίζα.
- Εάν χρησιμοποιείτε πολύπριζο, προσέξτε, ώστε οι συνδεδεμένοι καταναλωτές να μην υπερβαίνουν την επιτρεπόμενη συνολική κατανάλωση ενέργειας.
- Αποσυνδέετε το προϊόν από το ρεύμα, όταν δεν το χρησιμοποιείτε για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- Μην χρησιμοποιείτε συσκευές που παράγουν θερμότητα (π.χ. ηλεκτρικές κουβέρτες, καφετιέρες κλπ.) σε αυτό το προϊόν. Υπάρχει κίνδυνος εγκαυμάτων και τραυματισμού!
- Μη χρησιμοποιείτε με αυτό το προϊόν συσκευές με μοτέρ ή συσκευές που θέτουν σε κίνηση κάποιο περιστρεφόμενο εξάρτημα ή εργαλείο. Υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού.

- Συνδέστε την πρίζα WiFi / το πολύπριζο σε μια πρίζα που έχει εγκατασταθεί σωστά και είναι εύκολα προσβάσιμη.
- Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί στην πρίζα για περ. 5 δευτερόλεπτα, μέχρι να αρχίσει να αναβοσβήνει γρήγορα η λυχνία LED.
- Ακολουθήστε τις οδηγίες στην εφαρμογή.

7. Ας ξεκινήσουμε

Λήψη της εφαρμογής:

- Κατεβάστε την εφαρμογή **Hama Smart Home (Solution)** από το App Store της Apple ή το Play Store της Google.
- Ανοίξτε την εφαρμογή **Hama Smart Home (Solution)**
- Εάν χρησιμοποιείτε την εφαρμογή για πρώτη φορά, πρέπει να κάνετε εγγραφή και να δημιουργήσετε έναν νέο λογαριασμό. Εάν διαθέτετε ήδη λογαριασμό, συνδεθείτε με τα στοιχεία πρόσβασης που έχετε.
- Ακολουθήστε τις οδηγίες στην εφαρμογή.

Υπόδειξη

Θα βρείτε τη λεπτομερή περιγραφή της εφαρμογής
Hama Smart Home (Solution)
και όλων των λειτουργιών στον οδηγό εφαρμογής μας στη διεύθυνση:

www.hama.com ⇨ Artikelnummer ⇨ Downloads ⇨ App-Bedienungsanleitung

8. Συντήρηση και φροντίδα

Υπόδειξη

Πριν από τον καθαρισμό και εάν δεν το χρησιμοποιείτε για μεγάλο χρονικό διάστημα, αποσυνδέετε το προϊόν από το δίκτυο.

- Καθαρίστε το προϊόν με ένα ελαφρώς νωπό πανί που δεν αφήνει χνούδια. Μην χρησιμοποιείτε ισχυρά καθαριστικά.
- Φροντίστε να μην εισέλθει νερό στο προϊόν.

9. Αποποίηση ευθύνης

Η Hama GmbH & Co KG δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη ή εγγύηση για ζημιές οι οποίες προκλήθηκαν από εσφαλμένη εγκατάσταση και συναρμολόγηση, από εσφαλμένη χρήση του προϊόντος ή από μη τήρηση του εγχειριδίου οδηγιών ή/και των προειδοποιήσεων ασφαλείας.

10. Πληροφορίες για την έκθεση σε υψηλές συχνότητες

Η συγκεκριμένη συσκευή πληροί τις απαιτήσεις της Ευρωπαϊκής Ένωσης για τον περιορισμό της έκθεσης του ευρύτερου κοινού σε ηλεκτρομαγνητικά πεδία με την προστασία της υγείας. Η συσκευή πληροί τις προδιαγραφές των υψηλών συχνοτήτων, εφόσον χρησιμοποιείται σε απόσταση 20 cm από το σώμα.

11. Δήλωση συμμόρφωσης

Με την παρούσα η Hama GmbH & Co KG δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] πληροί τις απαιτήσεις της οδηγίας 2014/53/ΕΕ. Το ολοκληρωμένο κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ είναι διαθέσιμο στις εξής ηλεκτρονικές ιστοσελίδες:
www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads.

Önemli açıklama -
Kısa kılavuz:

- Bu, güvenlik açıklamaları ve ürününüzün işletime alınması gibi en önemli temel bilgileri sağlayan bir hızlı kılavuzdur.
- **Uzun kılavuzun** tam metni aşağıdaki internet adresinde mevcuttur:
  www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> İndir
- Uzun kılavuzu bilgisayarınıza referans olarak kaydedin ve mümkünse yazdırın.

1. Uyarı sembollerinin ve uyarıların açıklaması

Elektrik çarpması tehlikesi

Bu sembol, elektrik çarpması riski oluşturacak kadar yükseklikte tehlikeli bir gerilim taşıyabilecek, ürünün yalıtılmamış parçalarıyla temas riskini belirtir.

Uyarı

Güvenlik açıklamalarını işaretlemek veya özel tehlikelere ve risklere karşı dikkat çekmek için kullanılır.

Açıklama

Ek olarak bilgileri veya önemli açıklamaları işaretlemek için kullanılır.

2. Ürün tanımı sembollerinin açıklaması

Ürün, sadece iç mekan kullanımı için öngörülmüştür.

3. Paket içeriği

00176570 / 00176573 / 00176575 / 00176594 / 00176612:

- 1 WiFi prizi
- 1 kısa açıklama

00176571:

- 3 WiFi prizi
- 1 kısa açıklama

00176574:

- 1 çoklu priz
- 1 kısa açıklama

4. Güvenlik açıklamaları

- Kapalı çalıştırmayın.
- Sadece fiş çekildiğinde gerilimsizdir.
- Sadece kapalı emniyet kapağı ile işletime alın veya çalıştırın.
- Ürün, sadece iç mekan kullanımı için öngörülmüştür.
- Ürünü kir, nem ve aşırı ısınmaya karşı koruyun ve sadece kuru ortamlarda kullanın.
- Bu ürün özel, ticari olmayan kullanım için öngörülmüştür.
- Ürünü sadece öngörülen amaç için kullanın.
- Ürünü ısıtıcının, diğer ısı kaynaklarının hemen yakınında veya doğrudan güneş ışığında çalıştırmayın.
- Ürünü sadece ılıman iklim koşullarında kullanın.
- Ürünü elektronik cihazların kullanılmasına izin verilmeyen alanlarda kullanmayın.
- Ürünü sıcak, ıslak veya çok nemli bir ortamda kullanmayın ve üzerine su püskürtmemeye dikkat edin.
- Ürünü düşürmeyin ve sert darbelere maruz bırakmayın.
- Üründe herhangi bir değişiklik yapmayın. Aksi takdirde her türlü garanti talebiniz kaybolur.
- Çocukları mutlaka ambalaj malzemesinden uzak tutun, boğulma tehlikesi mevcuttur.
- Ambalaj malzemesini derhal yerel imha yönetmeliklerine göre imha edin.
- Bu ürünün birden fazla örneğini asla arka arkaya sıralı olarak takmayınız.
- Ürünü, teknik verilerde belirtilen performans sınırlarının dışında çalıştırmayın.
- Bu ürün sadece tip plakasında tanımlanmış olan şebeke beslemesinde kullanılmalıdır.
- Bu ürün, tüm elektrikli ürünler gibi, çocukların eline geçmemelidir!

Uyarı

Maks. 3680 W (00176571, 00176573, 00176575)

Ürünü, teknik verilerde belirtilen performans sınırlarının dışında çalıştırmayın.

Uyarı - Maks. 2300 W (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)

Ürünü, teknik verilerde belirtilen performans sınırlarının dışında çalıştırmayın.

Elektrik çarpması tehlikesi

- Ürünü açmayın ve hasar görmesi durumunda çalıştırmaya devam etmeyin.
- Ürünün bakımını veya onarımını kendiniz yapmaya çalışmayın. Tüm bakım çalışmalarını yetkili usta personele yaptırın.
- AC adaptörü, adaptör kablosu veya elektrik kablosu hasarlıysa ürünü kullanmayın.

5. Teknik veriler

00176571 / 00176573 / 00176575	
Giriş gerilimi	220 – 240 V ~, 50 Hz
Maksimum bağlantı gücü	16 A, 3680 W
Frekans bandı	2,4 GHz
İletilen maksimum radyo frekans gücü	< 100 mW

00176570 / 00176574 / 00176594 / 00176612	
Giriş gerilimi	220 – 240 V ~, 50 Hz
Maksimum bağlantı gücü	10 A, 2300 W
Frekans bandı	2,4 GHz
İletilen maksimum radyo frekans gücü	< 100 mW
USB bağlantısı (00176612)	5V ⎓ 2100mA 1x maks. 2100mA
USB bağlantısı (00176574)	5V ⎓ 4200mA 1x maks. 2400mA

6. İşletime alma ve çalıştırma

Uyarı

- Ürünü, sadece onun için onaylanmış bir prize takın. Elektrik prizi ürünün yakınında ve kolay erişilebilir olmalıdır.
- Ürünü, açma/kapama şalteriyle elektrik şebekesinden ayırın. Bu mümkün değilse, cihazın kablosunu prizden çekin.
- Çoklu priz kullanırken, bağlı tüketicilerin izin verilen toplam güç tüketimini aşmadığından emin olun.
- Ürünü uzun süre kullanmadığınızda elektrik şebekesinden ayırın.
- Bu ürünle ısı üreten cihazları (örn. elektrikli battaniye, kahve makinesi vb.) çalıştırmayın. Yangın ve yaralanma tehlikesi mevcuttur!
- Bu ürünle motorla çalışan cihazları veya dönen bir parçayı veya aleti çalıştıran cihazları açıp kapatmak için kullanmayın. Yaralanma tehlikesi mevcuttur.

- WiFi prizini / çoklu prizi düzgün bir şekilde kurulmuş ve erişimi kolay bir prize takın.
- LED hızlı yanıp sönmeye başlayana kadar prizdeki düğmeyi yakl. 5 saniye basılı tutun.
- Uygulamadaki talimatları izleyin.

7. İşte bu kadar kolay

Uygulamayı indirin:

- Apple App Store veya Google Play'den **Hama Smart Home (Solution)** UYGULAMASINI indirin.
- Hama Smart Home (Solution) UYGULAMASINI açın
- İlk kullanıcı olarak giriş yapmalı ve yeni bir hesap açmalısınız. Zaten bir hesabınız mevcutsa, giriş bilgilerinizle giriş yapın.
- Uygulamadaki talimatları izleyin.

Açıklama

UNDOK uygulamasının
Hama Smart Home (Solution) uygulaması
ve tüm işlevleri
aşağıda bulunan adresteki uygulama
kılavuzumuzda bulabilirsiniz:

www.hama.com ⇨ Ürün numarası ⇨ İndirilenler
⇨ Uygulama kullanım kılavuzu

8. Bakım ve koruma

Açıklama

Temizlemeden önce ve uzun süre
kullanılmayacaksa ürünü şebekeden ayırın.

- Bu ürünü sadece tüy bırakmayan, hafif nemli bir bezle temizleyin ve sert temizlik maddeleri kullanmayın.
- Ürüne suyun girmemesine dikkat edin.

9. Sorumluluktan muafiyet

Hama GmbH & Co KG, ürünün yanlış kurulumu, montajı ve yanlış kullanımı ya da kullanım kılavuzunun ve/veya güvenlik açıklamalarının dikkate alınmaması sonucu kaynaklanan hasarlar için hiçbir sorumluluk veya garanti sağlamayı kabul etmez.

10. RF maruz kalma bilgileri

Bu cihaz, sağlık koruması yoluyla halkın elektromanyetik alanlara maruziyetini sınırlamak için AB gereksinimlerini karşılamaktadır. Cihaz, vücuttan 20 cm uzakta kullanıldığı sürece, RF spesifikasyonlarına uygundur.

11. Uygunluk beyanı

İş bu belge ile Hama GmbH & Co KG, [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] numaralı kablosuz sistem tipinin 2014/53/AB sayılı yönetmeliğe uygun olduğunu beyan eder. AB Uygunluk Beyanının tam metni aşağıdaki internet adresinde incelenebilir: www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> İndir.

Tärkeä huomautus pikaohjeesta:

- Tämä on pikaohje, joka sisältää tärkeimmät perustiedot tuotteesta, kuten turvallisuusohjeet ja tuotteen käyttöönotto-ohjeet.
- Täysimittainen **käyttöohje** on saatavilla seuraavasta internetosoitteesta: **www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads**
- Tallenna täysimittainen käyttöohje tietokoneellesi myöhempää tarvetta varten ja tulosta se tarvittaessa.

1. Varoitusmerkkien ja ohjeiden selitykset

Sähköiskun vaara

Tämä merkki viittaa tuotteen eristämättömien osien kosketuksesta aiheutuvaan vaaraan, joka saattaa aiheuttaa niin suuren jännitteen, että on olemassa sähköiskun vaara.

Varoitus

Niillä merkitään turvallisuusohjeet ja kiinnitetään huomio erityisiin vaaroihin ja riskeihin.

Huomautus

Käytetään lisätietojen tai tärkeiden ohjeiden merkitsemiseen.

2. Tuotemerkintöjen selitykset

Tuote soveltuu käytettäväksi vain sisätiloissa.

3. Pakkauksen sisältö

00176570 / 00176573 / 00176575 / 00176594 / 00176612:

- 1 wifi-pistorasia
- 1 pikaohje

00176571:

- 3 wifi-pistorasiaa
- 1 pikaohje

00176574:

- 1 jatkojohto
- 1 pikaohje

4. Turvallisuusohjeet

- Ei saa käyttää peitettynä.
- Jännitteetön vain kun pistoke on irrotettu.
- Käyttöönotto ja käyttö vain suljetuilla turvasuojilla.
- Tuote soveltuu käytettäväksi vain sisätiloissa.
- Suojaa tuotetta lialta, kosteudelta ja ylikuumenemiselta ja käytä sitä vain kuivissa tiloissa.
- Tuote on tarkoitettu yksityiseen, ei-kaupalliseen kotikäyttöön.
- Käytä tuotetta vain sen käyttötarkoituksen mukaisesti.
- Älä käytä tuotetta lämmityslaitteiden ja muiden lämmönlähteiden välittömässä läheisyydessä tai suorassa auringonsäteilyssä.
- Käytä tuotetta vain kohtuullisissa ilmastoolosuhteissa.
- Älä käytä tuotetta alueilla, joilla elektroniikkalaitteet eivät ole sallittuja.
- Älä käytä tuotetta kosteassa ympäristössä äläkä anna veden roiskua sen päälle.
- Älä anna laitteen pudota äläkä altista sitä voimakkaalle tärinälle.
- Älä tee mitään muutoksia laitteeseen. Muutosten tekeminen johtaa kaikkien takuuoikeuksien menettämiseen.
- Pidä pakkausmateriaalit ehdottomasti poissa lasten ulottuvilta: niistä aiheutuu tukehtumisvaara.
- Hävitä pakkausmateriaalit heti paikallisten jätehuoltomääräysten mukaisesti.
- Älä koskaan ketjuta tuotteita.
- Älä käytä tuotetta sen teknisissä tiedoissa ilmoitettujen suorituskykyrajojen ulkopuolella.
- Tuotetta saa käyttää vain tyyppikilvessä kuvatussa syöttöverkossa.
- Pidä tämä tuote kaikkien muiden sähkölaitteiden tavoin poissa lasten ulottuvilta!

Varoitus

Maks. 3680 W (00176571, 00176573, 00176575)

Älä käytä tuotetta sen teknisissä tiedoissa ilmoitettujen suorituskykyrajojen ulkopuolella.

Varoitus – Maks. 2300 W (00176570, 00176574, 00176594, 00176612)

Älä käytä tuotetta sen teknisissä tiedoissa ilmoitettujen suorituskykyrajojen ulkopuolella.

Sähköiskun vaara

- Älä avaa tuotetta äläkä jatka sen käyttöä, jos se on vaurioitunut.
- Älä yritä huoltaa tai korjata tuotetta itse. Jätä huoltotyöt pätevälle henkilöstölle.
- Älä käytä tuotetta, jos AC-sovitin, sovittimen johto tai virtajohto on vaurioitunut.

5. Tekniset tiedot

00176571 / 00176573 / 00176575	
Tulojännite	220–240 V ~, 50 Hz
Suurin liitäntäteho	16 A, 3680 W
Taajuuskaista	2,4 GHz
Suurin mahdollinen lähetysteho	< 100 mW

00176570 / 00176574 / 00176594 / 00176612	
Tulojännite	220–240 V ~, 50 Hz
Suurin liitäntäteho	10 A, 2300 W
Taajuuskaista	2,4 GHz
Suurin mahdollinen lähetysteho	< 100 mW
USB-liitäntä (00176612)	5 V ⎓ 2 100 mA 1 x maks. 2 100 mA
USB-liitäntä (00176574)	5 V ⎓ 4 200 mA 1 x maks. 2 400 mA

6. Käyttöönotto ja käyttö

Varoitus

- Kytke tuote vain hyväksyttyyn pistorasiaan. Pistorasian täytyy sijaita tuotteen lähellä ja olla helposti saavutettavissa.
- Irrota tuote sähköverkosta virtakatkaisimen avulla. Jos katkaisinta ei ole, irrota laite pistorasiasta.
- Huomioi monipistorasioiden yhteydessä, että liitetyt laitteet eivät ylitä sallittua kokonaisottotehoa.
- Irrota tuote sähköverkosta, jos et käytä sitä pidempään aikaan.
- Älä käytä tämän tuotteen kanssa lämpöä tuottavia laitteita (esim. sähköhuopia, kahvinkeittimiä jne.). On olemassa syttymis- ja loukkaantumisvaara!
- Älä käytä tämän tuotteen avulla moottorikäyttöisiä laitteita tai laitteita, jotka käynnistävät pyörivän laitteen osan tai työkalun. On olemassa loukkaantumisvaara.

- Yhdistä wifi-pistorasia/jatkojohto asianmukaisesti asennettuun ja helposti käsiksi päästävään verkkopistorasiaan.
- Pidä pistorasian painiketta n. 5 sekuntia alaspainettuna, niin LED alkaa vilkkumaan nopeasti.
- Noudata sovelluksen ohjeita.

7. Näin helposti se käy

Sovelluksen lataaminen:

- Lataa **Hama Smart Home (Solution)** -sovellus Apple App Storesta tai Google Play Storesta.
- Avaa **Hama Smart Home (Solution) -sovellus**
- Uutena käyttäjänä sinun täytyy ensin rekisteröityä ja luoda tili. Jos sinulla on jo tili, kirjaudu sisään käyttäjätiedoillasi.
- Noudata sovelluksen ohjeita.

Huomautus

Perusteellinen kuvaus
Hama Smart Home (Solution) -sovelluksesta
ja sen kaikista toiminnoista
löytyy sovellusoppaastamme osoitteessa:

www.hama.com ⇨ Artikelnummer ⇨ Downloads
⇨ Sovelluksen käyttöohje

8. Hoito ja huolto

Huomautus

Irrota tuote sähköverkosta ennen puhdistusta ja kun sitä ei käytetä pitkään aikaan.

- Puhdista tuote ainoastaan nukattomalla, kevyesti kostutetulla liinalla, älä käytä voimakkaita puhdistusaineita.
- Varmista, ettei tuotteeseen pääse vettä.

9. Vastuuvapauslauseke

Hama GmbH & Co KG ei vastaa millään tavalla vahingoista, jotka johtuvat epäasianmukaisesta asennuksesta ja tuotteen käytöstä tai käyttöohjeen ja/tai turvallisuusohjeiden vastaisesta toiminnasta.

10. HF-altistustiedot

Laite täyttää EU:n vaatimukset, joilla rajoitetaan väestön altistumista sähkömagneettisille kentille terveydensuojelun avulla. Laite vastaa teknisiä HF-tietoja, kun sitä käytetään 20 cm:n etäisyydellä kehosta.

11. Vaatimustenmukaisuusvakuutus

Hama GmbH & Co KG vakuuttaa, että radiolaitetyyppi [00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612] on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: www.hama.com -> 00176570, 00176571, 00176573, 00176574, 00176575, 00176594, 00176612 -> Downloads.

Hama GmbH & Co KG
86652 Monheim / Germany

Service & Support

www.hama.com

+49 9091 502-0

D GB





"Google and Google Play are trademarks of Google LLC."

All listed brands are trademarks of the corresponding companies.
Errors and omissions excepted, and subject to technical changes.
Our general terms of delivery and payment are applied.

00176570_71_73_74_75_94_00176612/04.22